

華僑日報

中華民國僑務委員會頒發登記證台教新字第一一〇號

香港政府明令指定刊登有關法律性質廣告之有效刊物

**號八港二第**  
**意意編港售零第**  
號三〇第字信傳和路亞堅站內部政內國民華  
駐新加坡辦事處為公報及廣告之代印所  
**半張六紙出日今**  
司公限有報日德華印承及行發

一號〇壹壹道活字香港寄，址地拉越  
下地行銀人壹壹街利合，號四第角西  
下地拉越一壹壹街港北角，處事時角南  
總社：北角H49 I81 中區H231637  
電話：北角H1640693 旺角K840749  
樓二號十路康律市北門 理辦所  
白一〇〇六七——話電 版組內灣

球風號八懸半時三午下日昨  
尾汕陸登已姬蓓  
球風號三改晨今

傷輕受中雨風人三十二浸水宗四  
院送倒暈客乘女名六擠人站鐵地  
多甚量雨明今响影帶雨受續

AT 8 P.M. 11 JUL 1962 RECEIVED BY  
THE BOWEN OBSERVATORY, HONG KONG  
FROM THE BOWEN OBSERVATORY, HONG KONG  
JUL 11 1962 10:15 PM

鐵和九龍鐵路維持正常交通外，其他如交通通訊等，均受影響。所有港外小輪船業已停航，載至最近之岸中，華巴士公司共有六條巴士司機停駛，而龍巴士公司已停駛三條巴士司機，其餘巴士亦僅作有限度服務。所有電報電話及郵政，部份車服業已告停駛。部份專線巴士亦已停止。

二、據方面言：共有二十多架飛機被攔阻，包括香港飛往檳榔嶼誤，大批取消；另飛離港機場者，兩班延誤，一班飛回誤。

的軍方消息：製子彈之準確計數，法國保守派的政府曾派了製子彈之準確計數，法國保守派的政府可毀滅人，但對於製子彈之準確計數，完全指出。然而，在法國國防部一位發言人指出，製造子彈之準確計數，唯有該方有權計劃決定。因此，對於中國子彈生產設備所計劃的地位，目前尚言之過速。該發言人說：法國有能製造子彈，但法國的一貫做法是，要由英國作出決定。

據此間消息：美國經濟已經鬆緊，棉拔起後，較後，在大陣，我們不考慮棉花。一、道有：據拉拔或拉拔起，這月日本中央銀行今年二月、三月和四月會分別它的貼現率降低百分之五。即貼現

約下午五時廿分，大埔道十咪處發生山火，數秒鐘內，為泥傾瀉流經部分路面，有及交通受到輕微影響。

蘭女皇

[illegible]

風球，表示本港會受到強烈及暴風威感。至今日凌晨二時許，三號風球，在過去十小時，橫掃南中國海海岸，潮汕尾岸的速度已達每小時一百個帶，雖然科拉蒂格威風勢逐漸減弱，但香港天氣將繼續受到風暴影響。

天文台料今日早晨二十四小時內不和緩，在一小時內，長洲所錄得的每小時平均風力為六十五公里。在本港的風力將超過一百公里。

科學館在十時半，在本港風力下午二時間開始，接測風球的程度，所以天文台在下午三時十分掛起東南西南兩風球，即表示本港會受到每小時平均風力六十三至一百一十七公里之強烈風暴威脅，而較南風球可能達到一百八十里。

他指出，在過去數小時，天文台紀錄中錄得的陣風達四十公里，隨着暴風向內陸發作的期，風力將轉為西南向，而以香港為最，西南風是更加為強烈，所以市民應特別留意，當風球訊號為西南兩風球的時間，風勢將比目前更為猛烈。

在兩旁海面，整個西面均有頻多之雨量記錄，直至下午六時為止，天文台總共錄得三十四至四十毫米的雨量，但預計在未來的一兩天，雨勢將會繼續受到落雨雨的影響，雨量會更多，隨着風勢的轉動，天文台一小時雨量亦除去八號風球訊號而改發為低風球。

他補充，隨着風勢的轉動，天文台一小時雨量亦除去八號風球訊號而改發為低風球。

另外，在清水灣道水浸路面下陷山泥傾瀉影響响輕微

反風局，增生樹木倒

八號風球，華美銀行

（中央社東京十日電）

英上月通脹率降至最低水平

鐵娘子緊縮政策下

（路透社倫敦十日電）英國政府的統計數字今日顯示，今年一月，英國的年通脹率降為百分之零點五，為一九七七年二月以來最低的水平。

英國政府表示，一九七七年年通脹率的主要推動力，是食品價格在百分之六點九下，上升了百分之二點四，帶通脹率下降至百分之零點五。

在過去，通脹率是點八四，一月月份的通脹率是自從一九七七年一月以來最低的水平。

在當年，通脹率是百分之四，自從去年五月，通脹率已降至百分之零點五。

英國政府表示，一九七七年年通脹率的主要推動力，是食品價格在百分之六點九下，上升了百分之二點四，帶通脹率下降至百分之零點五。

在過去，通脹率是點八四，一月月份的通脹率是自從一九七七年一月以來最低的水平。

在當年，通脹率是百分之四，自從去年五月，通脹率已降至百分之零點五。

[illegible]

# 青衣工業中心

最新推出  
**C座**  
租售

青衣大橋邊

特平每呎僅售 **146** 元起

單位面積由 1,585 呎至全層 28,676 呎

分期付款、可按七成、分十二年供付

每萬元月供 \$ 112.40

地下樓面高度 20 呎 7 吋、特平出售

有入伙紙・即購即用

面臨海景、光線空氣充足


工源充足、各大屋邨林立

樓面四正無柱、設有獨立廁所

五部客貨電梯、每層均有三部直達、上落極便

40 呎貨櫃車直達貨物起卸台、車位充足

交通便利、至貨櫃碼頭車程僅數分鐘



洽購處: **成美產業有限公司**

香港皇后大道東 43-49 號成美中心 25 樓  
☎ 5-271821 (十五線)

香港皇后大道中 33 號萬邦行頂樓  
☎ 5-253001 (十線)

地盤舊樓處 (假日照常) 電話: 0-4970707

**香港理工學院徵聘**

(一) 語文學系  
首席講師(中文)  
講師(日文)  
兼職講師(法文、英文)

(二) 會計學系  
講師(財務會計學、管理會計學)  
講師(簿記)  
兼職講師：每小時二點五元或二二八〇元(薪金調整在草擬中)

詳情請親詣日本港皇報生館或逕向本學院校務處查詢，索取申請表格及有關資料，並於一月廿六日前寄交交回。中國語文學系、高級講師或請註：即徵近期刊刊登簡聘文憑學系、中國語文學系、高級講師或請附徵之廣告經已刊登交申請表者，無須再次申請。

華僑日報 救童助學 請解善囊

惠刊本報分類廣告

5-462583

請撥電話

大埔太和路  
24號地段  
右鄰汀角路



▶ 第一座

▶ 第二座

1987年  
2月完成

# 太和中心

九廣鐵路公司逢星期一至六日有免費專車穿梭服務由八號花園門前至火車站

## 第二座 兩房一廳

## 每伙售廿萬餘元起

單位面積 390 呎·伙伙單邊      首期成半·20年分期付款  
一樓全層停車場·車位充足

## 地下旺舖

每間面積由303呎至946呎·合各行門市生意  
售價由\$374,000起

洽購處：**富輝地產代理有限公司**  
香港德輔道中20號德成大廈504室 電話：5-221290·5-228905  
地盤售樓處 電話：0-6589829 (假日照常)



諸親友

謹訂於公曆一九六六年七月廿六日下午四時爲九弟樹池在美國芝加哥嘉靈頓山基督敎路得會教堂舉行結婚典禮並於晚假座該市蓉園酒樓敬備喜酌謹此敬告

陳樹波 陳趙曉鐘 敬啓  
陳九 陳張美玲

廣東畫院  
中國畫展覽  
一九八六年七月十三日至十八日  
星期日午二時至六時・星期一至五上午九時半至下午五時  
北角渣華道128號・渣華商業中心23樓(近北角地鐵站渣華道出口)  
藝廊展出 香港美術社有限公司 主辦

# 太陽島英文小學

香港太陽島英文小學(全日制小學)  
 校址：香港上環荷里活道181-199號華冠大廈

本校為全日制小學，星期一至六上課，學生每天可以上午八時回校，下午六時離校，方便在職家長。

本校設有冷氣標準課室，室內運動場，餐廳，午睡室，溫習室，由教師照顧學生之安全及健康。

本校英文小學，各科課程，遵照香港教育署規定之英文小學課程標準；高年級英文由西師任教。

## 深圳太陽島英文小學(寄宿小學，只收本港寄宿學生)

校址：深圳松景花園

本校位於深圳市中心區松景花園，為新穎之園林式校舍，佔地五萬多平方英尺，環境幽雅，不枝不蔓，綠樹如茵，為建修之新穎學校。

本校設有兒童泳池，室內運動場，遊藝室，音樂室，電腦教學室，餐廳，溫習室，及學生宿舍，全港冷氣調節，設備週全。

本校有數名專任中學教師及一名負責學生醫療及保健。

學校設有冷氣校車多部，每逢週末及學校假期，由教師隨車護送學生回港渡假。

- (一) 招收班級：P.1-P.6(小一至小六)。
- (二) 開課日期：九月一日。
- (三) 報章及報名處：

(A) 香港上環荷里活道181-199號華冠大廈。電話：5-455157

(B) 太陽島英文幼稚園北角，上環，士嘉堡，紅磡，沙田，大埔，葵青，屯門，元朗各分校。

(C) 諮詢電話：3-7145545 / 3-7124546

**好消息**  
**往加拿大升學**  
**道明學院**

  
DOMINION COLLEGE  
1 RIVERVIEW PARK, TORONTO  
ONTARIO, CANADA M6S 4E4  
Tel: 765-7602

**香港聯絡地址:** 香港干諾道西35-36號特  
厦2字樓 Tel: 5-591977

**招收每年一月、六月及九月新**  
**11、12及13班 (大學預科)**  
**並負責協助轉入大學**  
**各級擇班生 本校附設學生宿舍**  
**簡章備索 歡迎垂詢**



# 趙紫陽在希臘表明觀點

## 地中海不應是強國爭霸場地

### 促地中海國家排除外來干涉 主張通過和平協商解決紛爭

【特訊】希臘總理趙紫陽，於今日抵達雅典，展開為期三天的訪問。趙氏在抵達機場後，即向媒體發表談話，闡明希臘對地中海局勢的觀點。趙氏表示，地中海不應成為強國爭霸的場所，而應是和平與合作的舞台。他呼籲地中海沿岸各國，應通過和平協商的方式解決彼此間的紛爭，並排除外來勢力的干涉。趙氏還強調，希臘將致力於維護地中海地區的穩定與安全，並與各國共同努力，促進該地區的經濟發展與文化交流。

# 中希加強文化交流

## 將對世界作出貢獻

【特訊】希臘總理趙紫陽，於今日抵達雅典，展開為期三天的訪問。趙氏在抵達機場後，即向媒體發表談話，闡明希臘對文化交流的觀點。趙氏表示，中希兩國擁有悠久的歷史與文化，加強兩國間的文化交流，將對世界作出貢獻。他呼籲兩國政府與民間團體，應進一步加強在文化、藝術、科學等領域的合作，促進兩國人民之間的相互了解與友誼。趙氏還強調，文化交流是促進國際和平與合作的重要途徑，中希兩國應共同努力，推動世界文化的繁榮與發展。

# 大批第三世界人士

## 湧入西柏林求庇護

【中央社柏林十日電】據此間消息，大批第三世界人士，最近湧入西柏林，尋求政治庇護。據統計，在過去幾個月內，已有數百名來自非洲、亞洲及拉丁美洲的人士，抵達西柏林，並向有關當局申請政治庇護。這些人士表示，他們在各自的母國面臨政治壓迫、宗教迫害或種族歧視等問題，為了尋求自由與安全，他們決定逃往西柏林。西柏林當局表示，將根據國際法及德國法律，對這些申請人進行審核，並根據其具體情況作出決定。

# 蘇聯法國首腦會談的主要問題

【特訊】蘇聯與法國首腦，於今日在巴黎舉行會談。會談的主要問題包括：中東局勢、歐洲安全、國際經濟合作等。蘇聯代表表示，蘇聯將繼續致力於維護中東地區的和平與穩定，並反對任何形式的外來干涉。法國代表則表示，法國將致力於加強與蘇聯的合作，共同維護歐洲的安全與穩定。雙方還就國際經濟合作問題交換了意見，並達成了一項初步協議，將進一步加強兩國在經貿、科技等領域的合作。

# 西門子董事被殺害

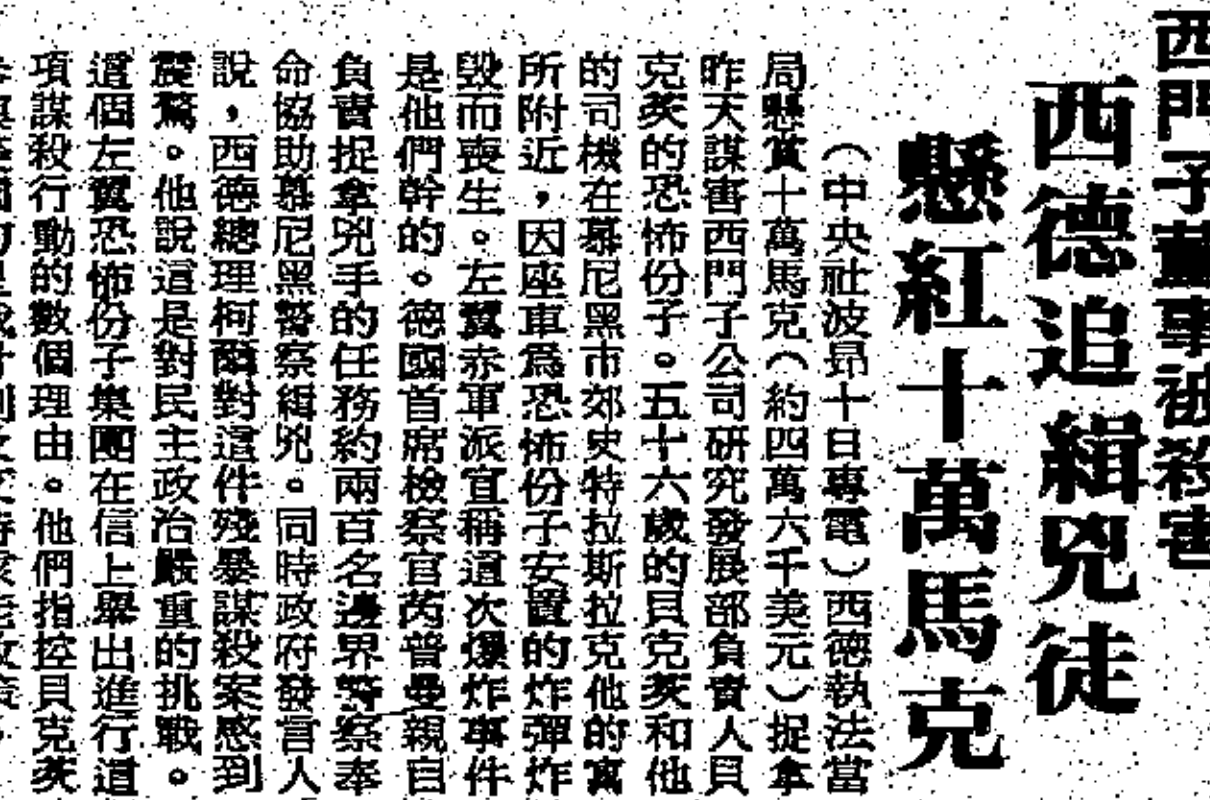
## 西德追捕兇徒

【中央社柏林十日電】西門子公司董事，於今日在西德被殺害。兇徒在案發後逃離現場，西德警方隨即展開追捕。據悉，案發地點位於西德某城市的一處辦公大樓內。當時，該公司董事正在辦公，突有數名持槍歹徒闖入，將其殺害。警方在接到報警後，迅速趕到現場，並展開調查。目前，警方已鎖定了幾名嫌疑人，並正在全力追捕中。西德政府表示，將嚴厲打擊此類犯罪行為，維護社會治安與法律尊嚴。

# 大陸科學家建設

## 學習美德日制度

【特訊】大陸科學家，最近開始學習美德日國家的科學制度。據悉，大陸政府已派遣一批科學家，前往美國、德國及日本進行為期數月的考察。考察團將學習這些國家在科學研究、技術開發、人才培養等方面的先進經驗，並將其引入中國大陸，以促進我國科學事業的發展。大陸政府表示，科學是國家發展的動力，加強與國際先進國家的科學交流與合作，對於提高我國的科學水平至關重要。考察團在考察期間，將與當地科學家進行廣泛交流，並就合作研究項目達成協議。



西門子董事被殺害，西德追捕兇徒。

# 廣東地區災情嚴重

## 海潮期暴雨汕頭陽港各死十人

【特訊】廣東地區，最近發生嚴重水災。據悉，由於連日暴雨，多地發生山洪暴發，造成人員傷亡及財產損失。其中，汕頭及陽港地區災情尤為嚴重。據初步統計，汕頭地區已有十人喪生，陽港地區亦有十人遇難。當地政府已啟動緊急救援機制，組織救援隊伍前往災區，開展救災工作。同時，政府還呼籲社會各界伸出援手，為災區提供物資及資金支持，幫助災民渡過難關。

# 水陸損失

## 一百萬畝

【特訊】廣東地區水災，造成嚴重水陸損失。據悉，由於洪水氾濫，大片農田被淹，交通中斷，損失慘重。據初步統計，全省受損農田面積已達一百萬畝以上。此外，由於洪水沖毀了部分交通設施，交通中斷，給災民的救援及物資運送帶來了極大困難。當地政府已採取措施，儘快搶修受損設施，恢復交通，並加強對災區物資的供應，確保災民的基本生活需求。

# 義守內閣外長

## 受命組織新內閣

【特訊】義守內閣外長，最近受命組織新內閣。據悉，由於現有內閣成員變動，政府決定重新組閣。義守外長將負責挑選合適的人選，組成新的內閣成員。這一舉措旨在提高政府的工作效率，更好地履行政府職責。外界對新內閣的組成表示關注，並期待新內閣能夠在經濟發展、社會穩定等方面取得顯著成就。

# 英軍艦抵上海訪問

## 隨艦官兵近五百人

【特訊】英國海軍艦隊，最近抵達上海訪問。隨艦官兵近五百人。此次訪問旨在加強中英兩國海軍之間的交流與合作，並展示英國海軍的實力。隨艦官兵將在上海進行多項活動，包括參觀訪問、交流研討等。此外，艦隊還將舉行多場文藝表演，向上海市民展示英國海軍的文化底蘊。此次訪問得到了中國政府及上海市政府的熱烈歡迎。

# 英軍艦抵上海訪問

## 隨艦官兵近五百人

【特訊】英國海軍艦隊，最近抵達上海訪問。隨艦官兵近五百人。此次訪問旨在加強中英兩國海軍之間的交流與合作，並展示英國海軍的實力。隨艦官兵將在上海進行多項活動，包括參觀訪問、交流研討等。此外，艦隊還將舉行多場文藝表演，向上海市民展示英國海軍的文化底蘊。此次訪問得到了中國政府及上海市政府的熱烈歡迎。



英軍艦抵上海訪問，隨艦官兵近五百人。

# 英軍艦抵上海訪問

## 隨艦官兵近五百人

【特訊】英國海軍艦隊，最近抵達上海訪問。隨艦官兵近五百人。此次訪問旨在加強中英兩國海軍之間的交流與合作，並展示英國海軍的實力。隨艦官兵將在上海進行多項活動，包括參觀訪問、交流研討等。此外，艦隊還將舉行多場文藝表演，向上海市民展示英國海軍的文化底蘊。此次訪問得到了中國政府及上海市政府的熱烈歡迎。

# 英軍艦抵上海訪問

## 隨艦官兵近五百人

【特訊】英國海軍艦隊，最近抵達上海訪問。隨艦官兵近五百人。此次訪問旨在加強中英兩國海軍之間的交流與合作，並展示英國海軍的實力。隨艦官兵將在上海進行多項活動，包括參觀訪問、交流研討等。此外，艦隊還將舉行多場文藝表演，向上海市民展示英國海軍的文化底蘊。此次訪問得到了中國政府及上海市政府的熱烈歡迎。

# 英軍艦抵上海訪問

## 隨艦官兵近五百人

【特訊】英國海軍艦隊，最近抵達上海訪問。隨艦官兵近五百人。此次訪問旨在加強中英兩國海軍之間的交流與合作，並展示英國海軍的實力。隨艦官兵將在上海進行多項活動，包括參觀訪問、交流研討等。此外，艦隊還將舉行多場文藝表演，向上海市民展示英國海軍的文化底蘊。此次訪問得到了中國政府及上海市政府的熱烈歡迎。

# 英軍艦抵上海訪問

## 隨艦官兵近五百人

【特訊】英國海軍艦隊，最近抵達上海訪問。隨艦官兵近五百人。此次訪問旨在加強中英兩國海軍之間的交流與合作，並展示英國海軍的實力。隨艦官兵將在上海進行多項活動，包括參觀訪問、交流研討等。此外，艦隊還將舉行多場文藝表演，向上海市民展示英國海軍的文化底蘊。此次訪問得到了中國政府及上海市政府的熱烈歡迎。

# 英軍艦抵上海訪問

## 隨艦官兵近五百人

【特訊】英國海軍艦隊，最近抵達上海訪問。隨艦官兵近五百人。此次訪問旨在加強中英兩國海軍之間的交流與合作，並展示英國海軍的實力。隨艦官兵將在上海進行多項活動，包括參觀訪問、交流研討等。此外，艦隊還將舉行多場文藝表演，向上海市民展示英國海軍的文化底蘊。此次訪問得到了中國政府及上海市政府的熱烈歡迎。



英軍艦抵上海訪問，隨艦官兵近五百人。

# 英軍艦抵上海訪問

## 隨艦官兵近五百人

【特訊】英國海軍艦隊，最近抵達上海訪問。隨艦官兵近五百人。此次訪問旨在加強中英兩國海軍之間的交流與合作，並展示英國海軍的實力。隨艦官兵將在上海進行多項活動，包括參觀訪問、交流研討等。此外，艦隊還將舉行多場文藝表演，向上海市民展示英國海軍的文化底蘊。此次訪問得到了中國政府及上海市政府的熱烈歡迎。

# 英軍艦抵上海訪問

## 隨艦官兵近五百人

【特訊】英國海軍艦隊，最近抵達上海訪問。隨艦官兵近五百人。此次訪問旨在加強中英兩國海軍之間的交流與合作，並展示英國海軍的實力。隨艦官兵將在上海進行多項活動，包括參觀訪問、交流研討等。此外，艦隊還將舉行多場文藝表演，向上海市民展示英國海軍的文化底蘊。此次訪問得到了中國政府及上海市政府的熱烈歡迎。

# 英軍艦抵上海訪問

## 隨艦官兵近五百人

【特訊】英國海軍艦隊，最近抵達上海訪問。隨艦官兵近五百人。此次訪問旨在加強中英兩國海軍之間的交流與合作，並展示英國海軍的實力。隨艦官兵將在上海進行多項活動，包括參觀訪問、交流研討等。此外，艦隊還將舉行多場文藝表演，向上海市民展示英國海軍的文化底蘊。此次訪問得到了中國政府及上海市政府的熱烈歡迎。

# 英軍艦抵上海訪問

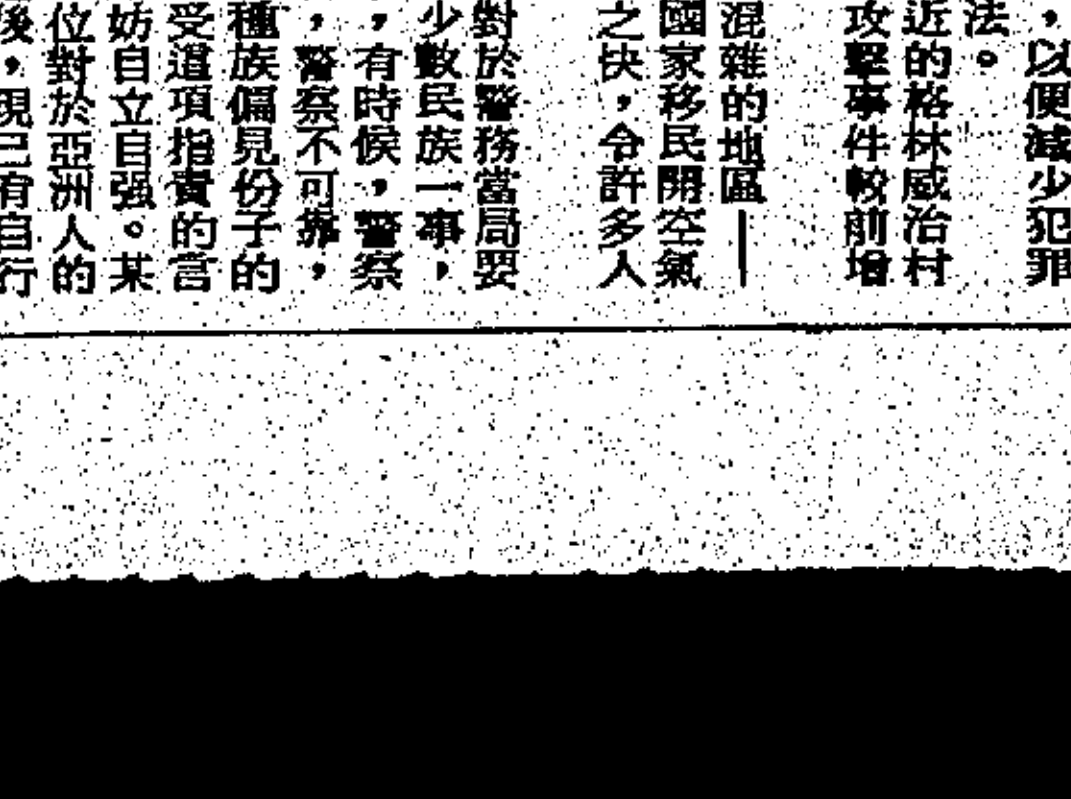
## 隨艦官兵近五百人

【特訊】英國海軍艦隊，最近抵達上海訪問。隨艦官兵近五百人。此次訪問旨在加強中英兩國海軍之間的交流與合作，並展示英國海軍的實力。隨艦官兵將在上海進行多項活動，包括參觀訪問、交流研討等。此外，艦隊還將舉行多場文藝表演，向上海市民展示英國海軍的文化底蘊。此次訪問得到了中國政府及上海市政府的熱烈歡迎。

# 英軍艦抵上海訪問

## 隨艦官兵近五百人

【特訊】英國海軍艦隊，最近抵達上海訪問。隨艦官兵近五百人。此次訪問旨在加強中英兩國海軍之間的交流與合作，並展示英國海軍的實力。隨艦官兵將在上海進行多項活動，包括參觀訪問、交流研討等。此外，艦隊還將舉行多場文藝表演，向上海市民展示英國海軍的文化底蘊。此次訪問得到了中國政府及上海市政府的熱烈歡迎。



英軍艦抵上海訪問，隨艦官兵近五百人。

# 英軍艦抵上海訪問

## 隨艦官兵近五百人

【特訊】英國海軍艦隊，最近抵達上海訪問。隨艦官兵近五百人。此次訪問旨在加強中英兩國海軍之間的交流與合作，並展示英國海軍的實力。隨艦官兵將在上海進行多項活動，包括參觀訪問、交流研討等。此外，艦隊還將舉行多場文藝表演，向上海市民展示英國海軍的文化底蘊。此次訪問得到了中國政府及上海市政府的熱烈歡迎。

# 英軍艦抵上海訪問

## 隨艦官兵近五百人

【特訊】英國海軍艦隊，最近抵達上海訪問。隨艦官兵近五百人。此次訪問旨在加強中英兩國海軍之間的交流與合作，並展示英國海軍的實力。隨艦官兵將在上海進行多項活動，包括參觀訪問、交流研討等。此外，艦隊還將舉行多場文藝表演，向上海市民展示英國海軍的文化底蘊。此次訪問得到了中國政府及上海市政府的熱烈歡迎。

# 英軍艦抵上海訪問

## 隨艦官兵近五百人

【特訊】英國海軍艦隊，最近抵達上海訪問。隨艦官兵近五百人。此次訪問旨在加強中英兩國海軍之間的交流與合作，並展示英國海軍的實力。隨艦官兵將在上海進行多項活動，包括參觀訪問、交流研討等。此外，艦隊還將舉行多場文藝表演，向上海市民展示英國海軍的文化底蘊。此次訪問得到了中國政府及上海市政府的熱烈歡迎。

# 英軍艦抵上海訪問

## 隨艦官兵近五百人

【特訊】英國海軍艦隊，最近抵達上海訪問。隨艦官兵近五百人。此次訪問旨在加強中英兩國海軍之間的交流與合作，並展示英國海軍的實力。隨艦官兵將在上海進行多項活動，包括參觀訪問、交流研討等。此外，艦隊還將舉行多場文藝表演，向上海市民展示英國海軍的文化底蘊。此次訪問得到了中國政府及上海市政府的熱烈歡迎。

# 英軍艦抵上海訪問

## 隨艦官兵近五百人

【特訊】英國海軍艦隊，最近抵達上海訪問。隨艦官兵近五百人。此次訪問旨在加強中英兩國海軍之間的交流與合作，並展示英國海軍的實力。隨艦官兵將在上海進行多項活動，包括參觀訪問、交流研討等。此外，艦隊還將舉行多場文藝表演，向上海市民展示英國海軍的文化底蘊。此次訪問得到了中國政府及上海市政府的熱烈歡迎。















本港新聞

風球猝改民搶搭車歸家  
昨午市面交通混亂

候車人龍處處可處見 小巴士的乘機起價  
令乘客怨怒 家長放學後狼狽不堪

【本報訊】昨午八時，風球驟改，由八號風球改為九號風球，市民紛紛趕搭地鐵、小巴、巴士及的士回家。由於交通混亂，各處候車人龍，令不少乘客怨怒。家長放學後，更狼狽不堪。

由於風球驟改，市民紛紛趕搭地鐵、小巴、巴士及的士回家。由於交通混亂，各處候車人龍，令不少乘客怨怒。家長放學後，更狼狽不堪。

由於風球驟改，市民紛紛趕搭地鐵、小巴、巴士及的士回家。由於交通混亂，各處候車人龍，令不少乘客怨怒。家長放學後，更狼狽不堪。

由於風球驟改，市民紛紛趕搭地鐵、小巴、巴士及的士回家。由於交通混亂，各處候車人龍，令不少乘客怨怒。家長放學後，更狼狽不堪。

由於風球驟改，市民紛紛趕搭地鐵、小巴、巴士及的士回家。由於交通混亂，各處候車人龍，令不少乘客怨怒。家長放學後，更狼狽不堪。

張承忠承認四項罪  
答應轉控方證人

按察司將案押下星期一宣判

【本報訊】前港督張承忠，昨日在法庭承認四項罪名，並答應轉控方證人。

【本報訊】前港督張承忠，昨日在法庭承認四項罪名，並答應轉控方證人。

【本報訊】前港督張承忠，昨日在法庭承認四項罪名，並答應轉控方證人。

【本報訊】前港督張承忠，昨日在法庭承認四項罪名，並答應轉控方證人。

【本報訊】前港督張承忠，昨日在法庭承認四項罪名，並答應轉控方證人。

管制噪音反應良好  
法例可望年底執行

空氣管制法年底呈交立法局

【本報訊】環境保護局昨日表示，管制噪音法例可望在年底執行。

【本報訊】環境保護局昨日表示，管制噪音法例可望在年底執行。

【本報訊】環境保護局昨日表示，管制噪音法例可望在年底執行。

【本報訊】環境保護局昨日表示，管制噪音法例可望在年底執行。

【本報訊】環境保護局昨日表示，管制噪音法例可望在年底執行。

市民歸心似箭爭搭交通工具  
地鐵搭客人如潮湧

若干車站被迫關閉

上落車乘客趕時間頭如講手氣緊張

【本報訊】由於風球驟改，市民紛紛趕搭地鐵、小巴、巴士及的士回家。由於交通混亂，各處候車人龍，令不少乘客怨怒。家長放學後，更狼狽不堪。

【本報訊】由於風球驟改，市民紛紛趕搭地鐵、小巴、巴士及的士回家。由於交通混亂，各處候車人龍，令不少乘客怨怒。家長放學後，更狼狽不堪。

【本報訊】由於風球驟改，市民紛紛趕搭地鐵、小巴、巴士及的士回家。由於交通混亂，各處候車人龍，令不少乘客怨怒。家長放學後，更狼狽不堪。

【本報訊】由於風球驟改，市民紛紛趕搭地鐵、小巴、巴士及的士回家。由於交通混亂，各處候車人龍，令不少乘客怨怒。家長放學後，更狼狽不堪。

【本報訊】由於風球驟改，市民紛紛趕搭地鐵、小巴、巴士及的士回家。由於交通混亂，各處候車人龍，令不少乘客怨怒。家長放學後，更狼狽不堪。

【本報訊】由於風球驟改，市民紛紛趕搭地鐵、小巴、巴士及的士回家。由於交通混亂，各處候車人龍，令不少乘客怨怒。家長放學後，更狼狽不堪。

油麻地警區設熱綫  
對付流動販毒賭博

廿四小時有人接聽絕對保密

【本報訊】油麻地警區昨日設立熱綫，對付流動販毒賭博。

【本報訊】油麻地警區昨日設立熱綫，對付流動販毒賭博。

【本報訊】油麻地警區昨日設立熱綫，對付流動販毒賭博。

【本報訊】油麻地警區昨日設立熱綫，對付流動販毒賭博。

【本報訊】油麻地警區昨日設立熱綫，對付流動販毒賭博。

【本報訊】油麻地警區昨日設立熱綫，對付流動販毒賭博。

【本報訊】油麻地警區昨日設立熱綫，對付流動販毒賭博。

大樹被風吹倒  
壓住路旁兩車

石梨貝亦有損壞阻路

【本報訊】昨日風勢強勁，大樹被吹倒，壓住路旁兩車。

【本報訊】昨日風勢強勁，大樹被吹倒，壓住路旁兩車。

【本報訊】昨日風勢強勁，大樹被吹倒，壓住路旁兩車。

【本報訊】昨日風勢強勁，大樹被吹倒，壓住路旁兩車。

【本報訊】昨日風勢強勁，大樹被吹倒，壓住路旁兩車。

【本報訊】昨日風勢強勁，大樹被吹倒，壓住路旁兩車。

【本報訊】昨日風勢強勁，大樹被吹倒，壓住路旁兩車。

度假咭物業代理 樓宇買賣幫到您

VACATION CARD INTERNATIONAL 渡假咭集團成員

增設地產物業代理：採用先進電腦系統：國際性龐大分佈網：買賣樓宇專業顧問：銀行按揭貸款服務：精通地產業務，樂意為你效勞！請即致電：5-8151122

永安國內團 旅行社 350074

七天雙程航空團 原價\$2599 大減價 1998

五天豪華直航團 原價\$1699 大減價 1490

北海南島 七天雙程航空團 原價\$2799 大減價 2288

五天豪華直航團 原價\$1599 大減價 1550

廣東大團 中山珠海、澳門 298

石岐湖溫泉 288

惠東(巽寮)海鮮 298

粵東黃金海岸 468

四海旅行社 FOUR SEAS TOURS LTD. 牌照號碼：350161

平機票前往 中南美洲、巴拿馬、墨西哥、厄瓜多爾、秘魯、哥倫比亞、巴西、委內瑞拉。

中華台北假期旅行團 牌照號碼：350208

台灣雙十國慶遊覽觀禮團 \$2300起

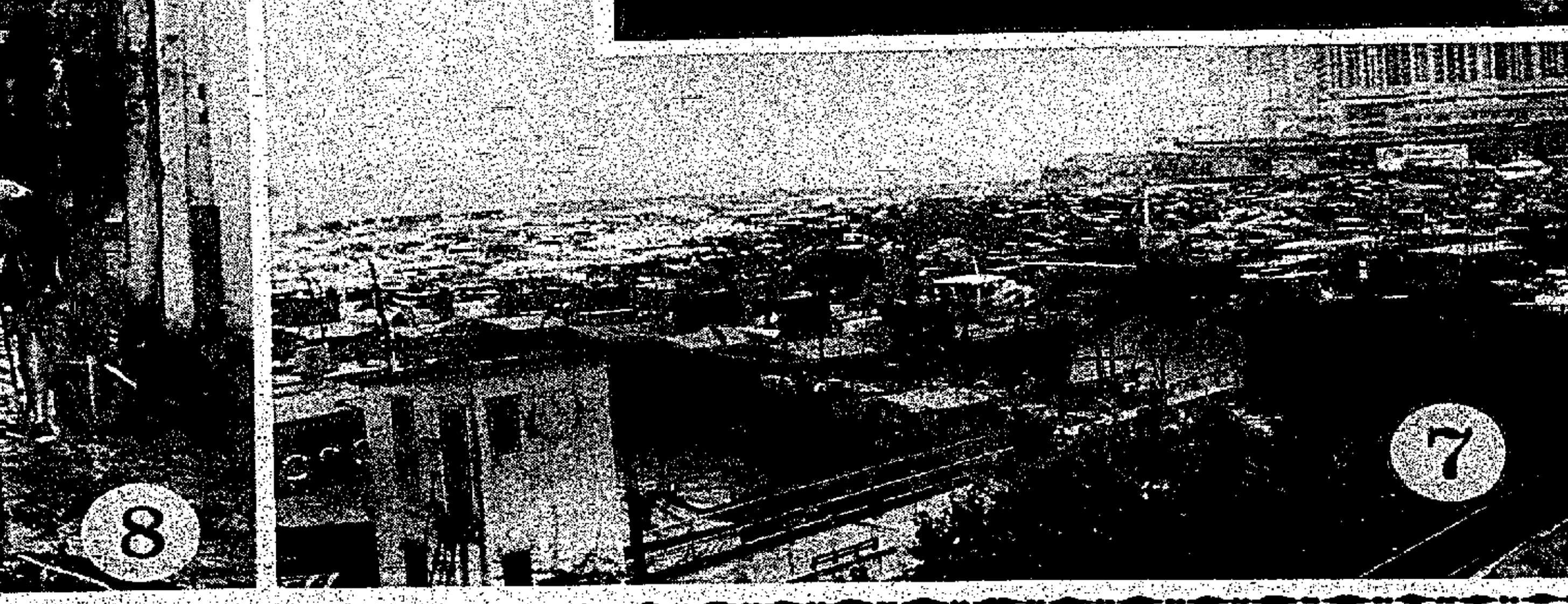
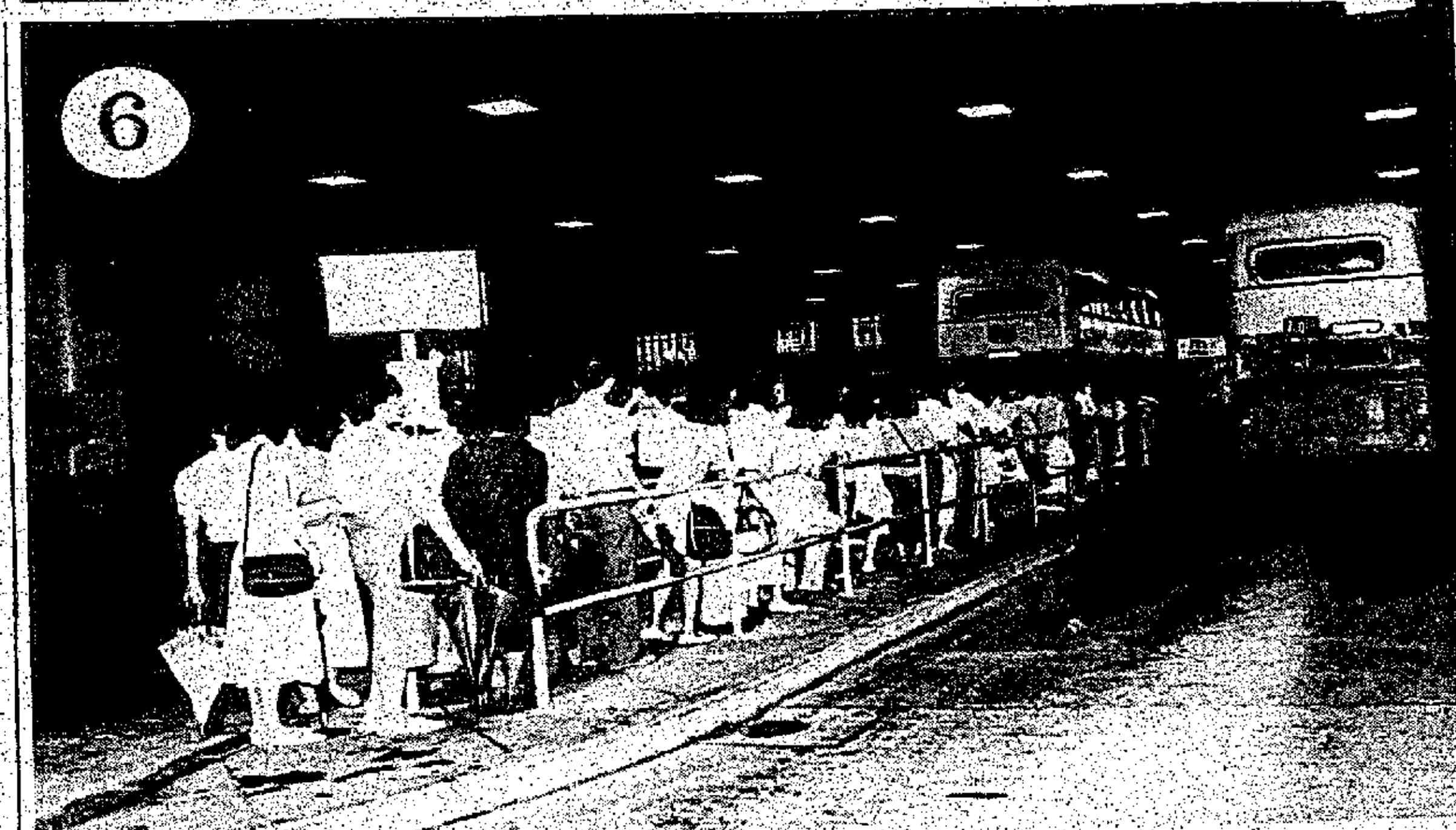
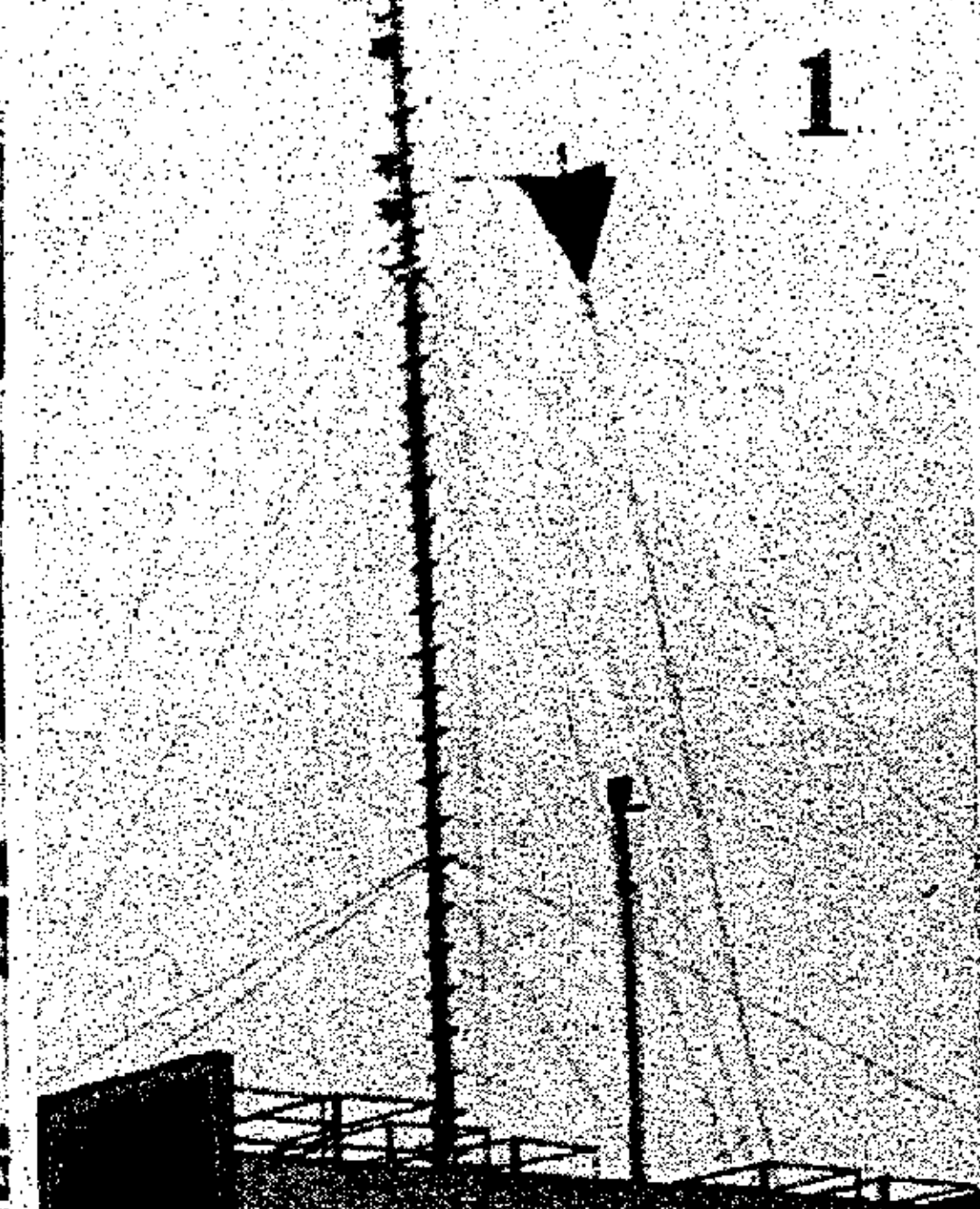
CHINA AIRLINES 鼎力贊助 全程四天至十四天

出發日期：10月3、4、5、7、8、25、29日

熱線電話：5-8332813

告廣登刊：電話查詢 5-8151122





颶風蓓姬過港

# 八號風球下交通頓擠塞

颶風威壓昨掠過香港，幸而未造成大變，反帶給本港大量雨水。昨日風勢甚大，颶風未過即轉和。

①昨三時三十分三號風球高懸，②風球高懸下，市民趕早收工趕家，中區一帶車爭路，擠塞異常。

③中區一帶車爭路，擠塞異常。④往維多利亞港往來各碼頭之輪船，引致大有人在碼頭上。

⑤往維多利亞港往來各碼頭之輪船，引致大有人在碼頭上。⑥往維多利亞港往來各碼頭之輪船，引致大有人在碼頭上。

⑦往維多利亞港往來各碼頭之輪船，引致大有人在碼頭上。⑧往維多利亞港往來各碼頭之輪船，引致大有人在碼頭上。

⑨往維多利亞港往來各碼頭之輪船，引致大有人在碼頭上。⑩往維多利亞港往來各碼頭之輪船，引致大有人在碼頭上。

⑪往維多利亞港往來各碼頭之輪船，引致大有人在碼頭上。⑫往維多利亞港往來各碼頭之輪船，引致大有人在碼頭上。

⑬往維多利亞港往來各碼頭之輪船，引致大有人在碼頭上。⑭往維多利亞港往來各碼頭之輪船，引致大有人在碼頭上。

⑮往維多利亞港往來各碼頭之輪船，引致大有人在碼頭上。⑯往維多利亞港往來各碼頭之輪船，引致大有人在碼頭上。

⑰往維多利亞港往來各碼頭之輪船，引致大有人在碼頭上。⑱往維多利亞港往來各碼頭之輪船，引致大有人在碼頭上。

⑲往維多利亞港往來各碼頭之輪船，引致大有人在碼頭上。⑳往維多利亞港往來各碼頭之輪船，引致大有人在碼頭上。

㉑往維多利亞港往來各碼頭之輪船，引致大有人在碼頭上。㉒往維多利亞港往來各碼頭之輪船，引致大有人在碼頭上。

㉓往維多利亞港往來各碼頭之輪船，引致大有人在碼頭上。㉔往維多利亞港往來各碼頭之輪船，引致大有人在碼頭上。

㉕往維多利亞港往來各碼頭之輪船，引致大有人在碼頭上。㉖往維多利亞港往來各碼頭之輪船，引致大有人在碼頭上。

㉗往維多利亞港往來各碼頭之輪船，引致大有人在碼頭上。㉘往維多利亞港往來各碼頭之輪船，引致大有人在碼頭上。

㉙往維多利亞港往來各碼頭之輪船，引致大有人在碼頭上。㉚往維多利亞港往來各碼頭之輪船，引致大有人在碼頭上。

㉛往維多利亞港往來各碼頭之輪船，引致大有人在碼頭上。㉜往維多利亞港往來各碼頭之輪船，引致大有人在碼頭上。

㉝往維多利亞港往來各碼頭之輪船，引致大有人在碼頭上。㉞往維多利亞港往來各碼頭之輪船，引致大有人在碼頭上。

㉟往維多利亞港往來各碼頭之輪船，引致大有人在碼頭上。㊱往維多利亞港往來各碼頭之輪船，引致大有人在碼頭上。

㊲往維多利亞港往來各碼頭之輪船，引致大有人在碼頭上。㊳往維多利亞港往來各碼頭之輪船，引致大有人在碼頭上。

㊴往維多利亞港往來各碼頭之輪船，引致大有人在碼頭上。㊵往維多利亞港往來各碼頭之輪船，引致大有人在碼頭上。

㊶往維多利亞港往來各碼頭之輪船，引致大有人在碼頭上。㊷往維多利亞港往來各碼頭之輪船，引致大有人在碼頭上。

㊸往維多利亞港往來各碼頭之輪船，引致大有人在碼頭上。㊹往維多利亞港往來各碼頭之輪船，引致大有人在碼頭上。

㊺往維多利亞港往來各碼頭之輪船，引致大有人在碼頭上。㊻往維多利亞港往來各碼頭之輪船，引致大有人在碼頭上。

㊼往維多利亞港往來各碼頭之輪船，引致大有人在碼頭上。㊽往維多利亞港往來各碼頭之輪船，引致大有人在碼頭上。

㊾往維多利亞港往來各碼頭之輪船，引致大有人在碼頭上。㊿往維多利亞港往來各碼頭之輪船，引致大有人在碼頭上。

①放工潮過後，中區復得寂靜。

（本報記者攝）

每週特寫

成八佔位單小・樓買錢借  
因有增大數人・居安業置

的比較說，份五之五，上五百元，下三十五元，這一百五十元的借貸費，經上述兩項撥充，每月供子食三千元。這個稅收百分之十，這便使稅收百分之十的，價格按百分之八的比率而減至三百元，市價每百元一換開為廿萬。

若果月費利息是百分之五，供費是四千四百元，則家內人需繳一千七百元。此為標準，小便可省其百分之十二點，家庭的資力略低。

但利率至百分之八，則每月需供款一千二百元，而家庭收入亦只一百零三元，月費利息負担，故此資格低的家庭，利甚於上之。於是利甚於上，現存數以

# 建築測量師責任重大

[illegible]

**燒烤用具設計新  
野火樂趣更易得**

的厚皮仍未能完全酥得鬆動。

若有家養魚，花園或公園，除可放置一週介紹的「外條具」外，還有「內條具」，如「魚花圈」或「魚圈」，其構造極簡單，每大食，即明如臉盤，或圓或長，其內無網，乃用魚皮製成，燒灰，組合容易，方便攜帶，其重量亦十分輕便。

某種燃料，而有的地方則大且有煤度。連家設計有助燭製及利用燭製之燃料，亦十分實用。

用具又、夾與繩。另外魚夾及叉亦十分實用。

燈，指電燈而言。車身由鋁或鍍色鋁板製造，飯食台面皆甚大。

味菜。

● 蒸籠

價指引

物業名稱	面積	樓價	樓齡
港島區			
中區半山			
1. 羅便臣道景翠閣	1600呎	\$1.22M連車位	10
2. 巴剎道金時大廈	1400呎另天台	\$138M連車位	10
3. 西摩道嘉輝大廈	1300呎	\$95M	10
南區			
1. 碧瑤灣	1520呎	\$120M	6
2. 碧瑤灣	1020—1135呎	\$77—88M	6
3. 荔枝林花園	833呎	\$75M	6
4. 豎富花園	694呎	\$63M	7
東區			
1. 城市花園	1221呎	\$89M	全
2. 城市花園	718呎	\$66M	2
3. 和諧中心	1246呎	\$120M	3
4. 富雅花園	500呎	\$46M	2
5. 賽西湖	1640呎	\$220M	10
跑馬地、堅尼地道			
1. 金山花園	1116呎	\$138M	3
2. 永富苑	1500呎	\$89M	1
3. 碧景台	835—935呎	\$86—105M	3
4. 金鑾閣	1500呎	\$130M	3
九龍區			
九龍塘			
1. 翠華花園	1,308—1,742呎	\$1,300,000	8
		1,400,000	
1. 根德閣	1,100呎	\$1,100,000	1
畢架山			
1. 畢架山花園	1,600呎	\$1,380,000	
2. 伯爵閣	1,600呎	\$1,280,000	
何文田區			
1. 富威花園	1,039呎	\$1,150,000	1
2. 巴富大廈	1,500呎	\$1,570,000	
新界區			
沙田區			
1. 第一城	1,018呎	\$910,000	
	544呎	\$420,000	
2. 富豪花園	2,500呎	\$1,670,000	
3. 碧蘿花園	1,780呎	\$1,280,000	

資料提供：威泰地產代理 5—296688

地產版

愛 是因

## 情懷健康分重輕

談話互不投機

無法把鈔票留在口袋。長女的親事，總是很難有結果，因此因晚婚，而造成家庭不和，有時，會發生桃色糾紛。總之，每件事情會不斷的發生。











# 本港新聞

## 李文總領事離港前接受訪問稱 美國在香港影響力 貿易投資超過英國

### 讚揚英人建立架構巨大成就 成爲中國門檻吸引美商投資

【本報訊】美國駐港總領事李文（John W. Sweeney）在離港前接受本報訪問時，對美國在香港的影響力表示滿意。李文指出，美國在香港的影響力已超越英國，成為中國門檻吸引美商投資。他讚揚英人建立架構的巨大成就，並稱讚美國在香港的影響力日益增強。

李文在訪問中表示，美國在香港的影響力已超越英國，成為中國門檻吸引美商投資。他讚揚英人建立架構的巨大成就，並稱讚美國在香港的影響力日益增強。李文指出，美國在香港的影響力已超越英國，成為中國門檻吸引美商投資。他讚揚英人建立架構的巨大成就，並稱讚美國在香港的影響力日益增強。



### 道教聯合會屬校畢業典禮 許舒主禮及授憑

【本報訊】道教聯合會屬校畢業典禮，由許舒主禮及授憑。典禮在道教聯合會禮堂舉行，多位嘉賓出席。許舒在致辭時，勉勵畢業生繼續努力，為社會作出貢獻。

### 六十四區街坊會 聯合慶祝街坊節

【本報訊】六十四區街坊會聯合慶祝街坊節，於十月廿二日在會堂舉行。當晚有多項精彩節目，包括歌舞表演、遊戲等。街坊會主席表示，希望透過此類活動，增進街坊的友誼。

### 嘉慶廣告公司 遷新址辦公

【本報訊】嘉慶廣告公司，現已遷往新址辦公。新址位於中環區，環境優美，交通便利。該公司負責人表示，新址將為客戶提供更優質的服務。

### 鮮果超濃果汁 夏季推廣大攻勢

【本報訊】鮮果超濃果汁，正展開夏季推廣大攻勢。該公司表示，將透過多種渠道，向市民推廣其新鮮果汁產品。目前，該公司已在各大超市及商場設立銷售點。

### 香港友聯銀行有限公司 第貳拾貳次股東週年大會通告

本公司定於一九八六年八月四日上午十時三十分假座香港皇后大道中59至65號，友聯銀行大廈舉行第貳拾貳次股東週年大會。會議事項包括：(一)審閱本公司一九八五年度之資產負債表及截至一九八五年十二月三十一日止之損益計算表；(二)選舉董事；(三)如經決議，考慮通過以下決議案為普通決議案，而此項決議案已根據香港公司法例第一百三十二條向公司作出特別通知：「安永會計師事務所受聘為本公司核數師以替代不獲續聘之退任會計師」；(四)如通過下列決議案，無論修正與否，則成為普通決議案：「將股東無條件授權予董事會可增發及處理數量不超過本公司現時已發行股本百分之十新股之權力予以延續」。

### 陳孟倫捐資助學 五邑工商總會 小學聯合畢業典禮

【本報訊】陳孟倫捐資助學，五邑工商總會小學聯合畢業典禮。典禮在五邑工商總會禮堂舉行，多位嘉賓出席。陳孟倫在致辭時，勉勵畢業生繼續努力，為社會作出貢獻。

### 樂聲牌光碟列週年 一百萬名嘉賓獲贈

【本報訊】樂聲牌光碟列週年，一百萬名嘉賓獲贈。該公司表示，將透過多種渠道，向市民推廣其光碟產品。目前，該公司已在各大超市及商場設立銷售點。

### 今年學生大使活動 黃瑞良昨主持開幕

【本報訊】今年學生大使活動，黃瑞良昨主持開幕。黃瑞良在致辭時，勉勵學生大使繼續努力，為社會作出貢獻。

### SMI SECRETARIAL & MANAGEMENT SERVICES LIMITED 秘書

一九八六年七月一日

### 召開業主大會通告

【本報訊】召開業主大會通告。業主大會將於一九八六年七月廿八日（星期一）下午二時假座中環區會議室舉行。會議事項包括：(一)審閱本公司一九八五年度之資產負債表及截至一九八五年十二月三十一日止之損益計算表；(二)選舉董事；(三)如經決議，考慮通過以下決議案為普通決議案，而此項決議案已根據香港公司法例第一百三十二條向公司作出特別通知：「安永會計師事務所受聘為本公司核數師以替代不獲續聘之退任會計師」；(四)如通過下列決議案，無論修正與否，則成為普通決議案：「將股東無條件授權予董事會可增發及處理數量不超過本公司現時已發行股本百分之十新股之權力予以延續」。

### 香港政府公佈 市政局佈告

【本報訊】香港政府公佈市政局佈告。佈告內容包括：(一)市政局將於一九八六年七月廿八日（星期一）下午二時假座中環區會議室舉行會議；(二)市政局將於一九八六年七月廿九日（星期二）下午二時假座中環區會議室舉行會議。

### 海外投資良機 閣下只需付出一百 美元，即可擁有一個在美國及中 美洲投資置業的好機會。投資及 房屋建設。有關詳情請致電 3-7311152。一切查詢請密

### 城市設計條例（香港法例第131章） 第35(2)條之修訂

【本報訊】城市設計條例（香港法例第131章）第35(2)條之修訂。修訂內容包括：(一)增加有關城市設計條例的條文；(二)增加有關城市設計條例的條文。

### 先夫區公勵聲府君 公曆一九八六年七月八日（星期日）上午十時在 東華醫院禮堂舉行喪禮。公曆六月 廿三日（星期日）下午一時在該館大 禮堂大殮。二時在該館大禮堂大殮。

### 先慈黃母楊婉卿太夫人之喪 於昨（十一）日在香港殯儀館出 殯。親友均感哀此。高誼隆情 殯在均感哀此。

### 香港潮州商會有限公司啓事

【本報訊】香港潮州商會有限公司啓事。商會將於一九八六年七月廿八日（星期一）下午二時假座中環區會議室舉行會議。會議事項包括：(一)審閱本公司一九八五年度之資產負債表及截至一九八五年十二月三十一日止之損益計算表；(二)選舉董事；(三)如經決議，考慮通過以下決議案為普通決議案，而此項決議案已根據香港公司法例第一百三十二條向公司作出特別通知：「安永會計師事務所受聘為本公司核數師以替代不獲續聘之退任會計師」；(四)如通過下列決議案，無論修正與否，則成為普通決議案：「將股東無條件授權予董事會可增發及處理數量不超過本公司現時已發行股本百分之十新股之權力予以延續」。

### 先夫區公勵聲府君 公曆一九八六年七月八日（星期日）上午十時在 東華醫院禮堂舉行喪禮。公曆六月 廿三日（星期日）下午一時在該館大 禮堂大殮。二時在該館大禮堂大殮。

### 先慈黃母楊婉卿太夫人之喪 於昨（十一）日在香港殯儀館出 殯。親友均感哀此。高誼隆情 殯在均感哀此。

### 香港潮州商會有限公司啓事

【本報訊】香港潮州商會有限公司啓事。商會將於一九八六年七月廿八日（星期一）下午二時假座中環區會議室舉行會議。會議事項包括：(一)審閱本公司一九八五年度之資產負債表及截至一九八五年十二月三十一日止之損益計算表；(二)選舉董事；(三)如經決議，考慮通過以下決議案為普通決議案，而此項決議案已根據香港公司法例第一百三十二條向公司作出特別通知：「安永會計師事務所受聘為本公司核數師以替代不獲續聘之退任會計師」；(四)如通過下列決議案，無論修正與否，則成為普通決議案：「將股東無條件授權予董事會可增發及處理數量不超過本公司現時已發行股本百分之十新股之權力予以延續」。

### 香港城市理工學院徵聘 學生事務處

【本報訊】香港城市理工學院徵聘學生事務處。學院將於一九八六年七月廿八日（星期一）下午二時假座中環區會議室舉行會議。會議事項包括：(一)審閱本公司一九八五年度之資產負債表及截至一九八五年十二月三十一日止之損益計算表；(二)選舉董事；(三)如經決議，考慮通過以下決議案為普通決議案，而此項決議案已根據香港公司法例第一百三十二條向公司作出特別通知：「安永會計師事務所受聘為本公司核數師以替代不獲續聘之退任會計師」；(四)如通過下列決議案，無論修正與否，則成為普通決議案：「將股東無條件授權予董事會可增發及處理數量不超過本公司現時已發行股本百分之十新股之權力予以延續」。



# 本港新聞

## 憲報公佈道路交通條例

### 繼續發市區的士牌

#### 至一萬四千四百個

##### 新界士二千六百八十八個

【本報訊】政府公佈道路交通條例，使市區士牌繼續發給，至一萬四千四百個，新界士二千六百八十八個。

## 香港華人牙醫公會

### 選出十一屆新主席

#### 香港牙醫聯會主席

【本報訊】香港華人牙醫公會，於七月二十日舉行第十一屆新主席選舉，由香港牙醫聯會主席...

## 香港華人基督會

### 慶祝六十週年紀念

【本報訊】香港華人基督會，於七月二十日舉行六十週年紀念大會，由該會主席...

## 案勢去遭人齊

### 人傷認承子女

#### 風雄振重已現者傷

【本報訊】一名男子，因被風扇吹倒，受傷送院，經診斷為腦部受傷，現正接受治療中。

## 新加坡國際傢俱展

### 吸引港商參觀

【本報訊】新加坡國際傢俱展，將於八月十四日至二十日舉行，預計將吸引大量港商參觀。

## 餐館學校分別焚燒

### 警方已列為縱火案

【本報訊】警方已將兩宗分別焚燒餐館及學校的案件，列為縱火案處理，並展開調查。

## 向子女灌輸性教育

### 父母必須身兼數職

【本報訊】專家指出，父母在灌輸性教育給子女時，必須身兼數職，包括提供正確的性知識及價值觀。

## 青洲代表今赴日本

### 參加世界先進游泳賽

【本報訊】青洲代表隊將於今日出發，前往日本參加世界先進游泳賽，爭取取得好成績。

## 居民反對天橋落點

【本報訊】居民對天橋的落點表示強烈反對，認為該地點不適合興建天橋，並要求政府重新考慮。

## 華僑日報讀者捐款

### 濟助不幸家庭遺屬

【本報訊】華僑日報讀者捐款，將用於資助不幸家庭的遺屬，以減輕其生活負擔。

## 人民幣大幅貶值

### 國內旅行團減價

【本報訊】由於人民幣大幅貶值，國內旅行團的費用將相應減價，以吸引更多遊客。

## 金山實業集團成功發展

### 體積最小微電腦

【本報訊】金山實業集團最近成功研發出體積最小的微電腦，標誌著其在電子科技領域取得重大突破。

## 少年過馬路

### 遭電車撞暈

【本報訊】一名少年在過馬路時，被一輛電車撞倒，目前傷勢嚴重，正在醫院接受治療。

## 希爾頓酒店 歡迎之夜

### 慶祝開幕週年紀念

【本報訊】希爾頓酒店將於近日舉行「歡迎之夜」活動，慶祝其開幕週年紀念。

## 華美酒店 週週新穎

### 庭香港亞太區總經理

【本報訊】華美酒店最近任命了一位新的亞太區總經理，以加強其在該地區的業務發展。

## 澳門凱悅建太白渡假村

### 環境幽雅設備完善歡迎查詢

【本報訊】澳門凱悅酒店集團計劃在太白山興建一座新的渡假村，環境優美，設施齊全。

## 康莊熟食市場租戶

### 政務署請願求減租

【本報訊】康莊熟食市場的租戶向政務署提出請願，要求減低租金，以減輕經營壓力。

## 居民反對天橋落點

### 並未獲區議會支持

【本報訊】居民反對天橋落點一事，目前尚未獲得區議會的支持，雙方仍在進行溝通。

## 房屋計劃延遲影響

【本報訊】房屋計劃的延遲，對相關地區的開發和居民生活產生了一定的影響。

## 屯門東部擴展計劃

### 若干工程需要押後

【本報訊】屯門東部擴展計劃中的若干工程，因資源分配問題，需要推遲進行。

## 麗閣邨旁巴士總站

### 居民候車提心吊膽

【本報訊】麗閣邨附近的巴士總站，因安全設施不足，居民在候車時感到十分擔憂。

## 元朗特快巴士線

### 可望下月通車

【本報訊】元朗特快巴士線預計將於下月正式通車，為市民提供更快捷的交通服務。

## 友愛邨雖有休閑地

### 遊藝設施仍感缺乏

【本報訊】儘管友愛邨設有休閑地，但居民仍認為遊藝設施不足，希望政府能增加投入。

## 可下月通車

【本報訊】某項交通工程預計將於下月通車，屆時將對周邊交通產生影響。

## 元朗特快巴士線

【本報訊】元朗特快巴士線的開通，將大大縮短元朗與市區之間的交通時間。

## 友愛邨雖有休閑地

【本報訊】友愛邨的休閑地設施，將為居民提供更多的活動空間。

## 可下月通車

【本報訊】該項工程進展順利，預計可於下月如期通車。

## 元朗特快巴士線

【本報訊】元朗特快巴士線的試行，將為市民提供全新的交通體驗。

## 友愛邨雖有休閑地

【本報訊】友愛邨的休閑地將成為居民休閒娛樂的好去處。

## 可下月通車

【本報訊】該項工程已接近尾聲，預計可於下月通車。

## 元朗特快巴士線

【本報訊】元朗特快巴士線的開通，將為元朗地區帶來更多便利。

【本報訊】友愛邨的休閑地設施，將為居民提供更多的活動空間。

## 屯門東部擴展計劃

### 若干工程需要押後

【本報訊】屯門東部擴展計劃中的若干工程，因資源分配問題，需要推遲進行。

## 麗閣邨旁巴士總站

### 居民候車提心吊膽

【本報訊】麗閣邨附近的巴士總站，因安全設施不足，居民在候車時感到十分擔憂。

## 元朗特快巴士線

### 可望下月通車

【本報訊】元朗特快巴士線預計將於下月正式通車，為市民提供更快捷的交通服務。

## 友愛邨雖有休閑地

### 遊藝設施仍感缺乏

【本報訊】儘管友愛邨設有休閑地，但居民仍認為遊藝設施不足，希望政府能增加投入。

## 可下月通車

【本報訊】某項交通工程預計將於下月通車，屆時將對周邊交通產生影響。

## 元朗特快巴士線

【本報訊】元朗特快巴士線的開通，將大大縮短元朗與市區之間的交通時間。

## 友愛邨雖有休閑地

【本報訊】友愛邨的休閑地設施，將為居民提供更多的活動空間。

## 可下月通車

【本報訊】該項工程進展順利，預計可於下月如期通車。

## 元朗特快巴士線

【本報訊】元朗特快巴士線的試行，將為市民提供全新的交通體驗。

## 友愛邨雖有休閑地

【本報訊】友愛邨的休閑地將成為居民休閒娛樂的好去處。

## 可下月通車

【本報訊】該項工程已接近尾聲，預計可於下月通車。

## 元朗特快巴士線

【本報訊】元朗特快巴士線的開通，將為元朗地區帶來更多便利。

【本報訊】友愛邨的休閑地設施，將為居民提供更多的活動空間。

## 屯門東部擴展計劃

### 若干工程需要押後

【本報訊】屯門東部擴展計劃中的若干工程，因資源分配問題，需要推遲進行。

## 麗閣邨旁巴士總站

### 居民候車提心吊膽

【本報訊】麗閣邨附近的巴士總站，因安全設施不足，居民在候車時感到十分擔憂。

## 元朗特快巴士線

### 可望下月通車

【本報訊】元朗特快巴士線預計將於下月正式通車，為市民提供更快捷的交通服務。

## 友愛邨雖有休閑地

### 遊藝設施仍感缺乏

【本報訊】儘管友愛邨設有休閑地，但居民仍認為遊藝設施不足，希望政府能增加投入。

## 可下月通車

【本報訊】某項交通工程預計將於下月通車，屆時將對周邊交通產生影響。

## 元朗特快巴士線

【本報訊】元朗特快巴士線的開通，將大大縮短元朗與市區之間的交通時間。

## 友愛邨雖有休閑地

【本報訊】友愛邨的休閑地設施，將為居民提供更多的活動空間。

## 可下月通車

【本報訊】該項工程進展順利，預計可於下月如期通車。

## 元朗特快巴士線

【本報訊】元朗特快巴士線的試行，將為市民提供全新的交通體驗。

## 友愛邨雖有休閑地

【本報訊】友愛邨的休閑地將成為居民休閒娛樂的好去處。

## 可下月通車

【本報訊】該項工程已接近尾聲，預計可於下月通車。

## 元朗特快巴士線

【本報訊】元朗特快巴士線的開通，將為元朗地區帶來更多便利。

【本報訊】友愛邨的休閑地設施，將為居民提供更多的活動空間。

## 屯門東部擴展計劃

### 若干工程需要押後

【本報訊】屯門東部擴展計劃中的若干工程，因資源分配問題，需要推遲進行。

## 麗閣邨旁巴士總站

### 居民候車提心吊膽

【本報訊】麗閣邨附近的巴士總站，因安全設施不足，居民在候車時感到十分擔憂。

## 元朗特快巴士線

### 可望下月通車

【本報訊】元朗特快巴士線預計將於下月正式通車，為市民提供更快捷的交通服務。

## 友愛邨雖有休閑地

### 遊藝設施仍感缺乏

【本報訊】儘管友愛邨設有休閑地，但居民仍認為遊藝設施不足，希望政府能增加投入。

## 可下月通車

【本報訊】某項交通工程預計將於下月通車，屆時將對周邊交通產生影響。

## 元朗特快巴士線

【本報訊】元朗特快巴士線的開通，將大大縮短元朗與市區之間的交通時間。

## 友愛邨雖有休閑地

【本報訊】友愛邨的休閑地設施，將為居民提供更多的活動空間。

## 可下月通車

【本報訊】該項工程進展順利，預計可於下月如期通車。

## 元朗特快巴士線

【本報訊】元朗特快巴士線的試行，將為市民提供全新的交通體驗。

## 友愛邨雖有休閑地

【本報訊】友愛邨的休閑地將成為居民休閒娛樂的好去處。

## 可下月通車

【本報訊】該項工程已接近尾聲，預計可於下月通車。

## 元朗特快巴士線

【本報訊】元朗特快巴士線的開通，將為元朗地區帶來更多便利。

【本報訊】友愛邨的休閑地設施，將為居民提供更多的活動空間。





# 馬來西亞羽球公開錦標賽

## 趙華基圖袂準 劍蘇亞聯晉決

### 蘇基亞圖下仗將遇澳洲施羽

#### 米賓西迪昨兩盤挫港陳智才

【本報訊】馬來西亞羽球公開錦標賽，昨晚在吉隆坡舉行，中國隊在男子單打決賽中，以二比一擊敗泰國隊，奪得冠軍。在女子單打決賽中，泰國隊以二比零擊敗中國隊，奪得冠軍。在男子雙打決賽中，中國隊以二比零擊敗泰國隊，奪得冠軍。在女子雙打決賽中，泰國隊以二比零擊敗中國隊，奪得冠軍。

## 南華日前舉行檢閱 領隊徵求會員成績

### 女軍八強中英各佔三席印尼兩

#### 吳健秋 昨在馬六甲與英領隊會晤

【本報訊】南華體育會日前舉行檢閱，領隊徵求會員成績。在女子單打決賽中，中國隊以二比一擊敗泰國隊，奪得冠軍。在女子雙打決賽中，泰國隊以二比零擊敗中國隊，奪得冠軍。在男子雙打決賽中，中國隊以二比零擊敗泰國隊，奪得冠軍。在女子雙打決賽中，泰國隊以二比零擊敗中國隊，奪得冠軍。

## 南華攝影速成班 廿四晚開課謝夫人主持

### 謝夫人主持 廿四晚開課

【本報訊】南華體育會日前舉行攝影速成班，謝夫人主持。在女子單打決賽中，中國隊以二比一擊敗泰國隊，奪得冠軍。在女子雙打決賽中，泰國隊以二比零擊敗中國隊，奪得冠軍。在男子雙打決賽中，中國隊以二比零擊敗泰國隊，奪得冠軍。在女子雙打決賽中，泰國隊以二比零擊敗中國隊，奪得冠軍。

## 第七屆世界盃足球賽 3-2 陳龍燦擊敗江加良

### 準決賽陳江分別挫盧傳松金浣

【本報訊】第七屆世界盃足球賽，陳龍燦以三比二擊敗江加良，奪得冠軍。在女子單打決賽中，中國隊以二比一擊敗泰國隊，奪得冠軍。在女子雙打決賽中，泰國隊以二比零擊敗中國隊，奪得冠軍。在男子雙打決賽中，中國隊以二比零擊敗泰國隊，奪得冠軍。在女子雙打決賽中，泰國隊以二比零擊敗中國隊，奪得冠軍。

### 第十屆世界男子籃球賽 十二隊晉準決賽週

分兩組每組六隊明日展開角逐

組別	隊名	勝	負	得分	失分	總分
第一組	美國	5	0	478	419	897
	巴西	4	1	488	447	935
	西班牙	3	2	448	447	895
	法國	2	3	448	447	895
	南斯拉夫	1	4	448	447	895
	菲律賓	0	5	448	447	895
第二組	蘇聯	5	0	478	419	897
	古巴	4	1	488	447	935
	波多黎各	3	2	448	447	895
	意大利	2	3	448	447	895
	阿根廷	1	4	448	447	895
	墨西哥	0	5	448	447	895

### 美國擊敗蘇聯 上場五六廿六美女領先

組別	隊名	勝	負	得分	失分	總分
第一組	美國	5	0	478	419	897
	巴西	4	1	488	447	935
	西班牙	3	2	448	447	895
	法國	2	3	448	447	895
	南斯拉夫	1	4	448	447	895
	菲律賓	0	5	448	447	895
第二組	蘇聯	5	0	478	419	897
	古巴	4	1	488	447	935
	波多黎各	3	2	448	447	895
	意大利	2	3	448	447	895
	阿根廷	1	4	448	447	895
	墨西哥	0	5	448	447	895

### 被檢控涉嫌打假波

【本報訊】一名足球運動員因涉嫌打假波被檢控。在女子單打決賽中，中國隊以二比一擊敗泰國隊，奪得冠軍。在女子雙打決賽中，泰國隊以二比零擊敗中國隊，奪得冠軍。在男子雙打決賽中，中國隊以二比零擊敗泰國隊，奪得冠軍。在女子雙打決賽中，泰國隊以二比零擊敗中國隊，奪得冠軍。

### 祖莊希斯東來獻技 港九冠軍初會世界球王

【本報訊】祖莊希斯東來獻技，港九冠軍初會世界球王。在女子單打決賽中，中國隊以二比一擊敗泰國隊，奪得冠軍。在女子雙打決賽中，泰國隊以二比零擊敗中國隊，奪得冠軍。在男子雙打決賽中，中國隊以二比零擊敗泰國隊，奪得冠軍。在女子雙打決賽中，泰國隊以二比零擊敗中國隊，奪得冠軍。

### 史德勒淘汰史列巴 艾堡輕取英格拉莫

【本報訊】史德勒淘汰史列巴，艾堡輕取英格拉莫。在女子單打決賽中，中國隊以二比一擊敗泰國隊，奪得冠軍。在女子雙打決賽中，泰國隊以二比零擊敗中國隊，奪得冠軍。在男子雙打決賽中，中國隊以二比零擊敗泰國隊，奪得冠軍。在女子雙打決賽中，泰國隊以二比零擊敗中國隊，奪得冠軍。

### 香港馬伯欣足球賽展開 大馬路 足球賽展開

【本報訊】香港馬伯欣足球賽展開，大馬路 足球賽展開。在女子單打決賽中，中國隊以二比一擊敗泰國隊，奪得冠軍。在女子雙打決賽中，泰國隊以二比零擊敗中國隊，奪得冠軍。在男子雙打決賽中，中國隊以二比零擊敗泰國隊，奪得冠軍。在女子雙打決賽中，泰國隊以二比零擊敗中國隊，奪得冠軍。



### 風襲港 未影馬匹活動 港隊排順花同 泳游候隊排順花同

【本報訊】風襲港，未影馬匹活動，港隊排順花同，泳游候隊排順花同。在女子單打決賽中，中國隊以二比一擊敗泰國隊，奪得冠軍。在女子雙打決賽中，泰國隊以二比零擊敗中國隊，奪得冠軍。在男子雙打決賽中，中國隊以二比零擊敗泰國隊，奪得冠軍。在女子雙打決賽中，泰國隊以二比零擊敗中國隊，奪得冠軍。

### 永盈上季演出穩 第三班可站得住

【本報訊】永盈上季演出穩，第三班可站得住。在女子單打決賽中，中國隊以二比一擊敗泰國隊，奪得冠軍。在女子雙打決賽中，泰國隊以二比零擊敗中國隊，奪得冠軍。在男子雙打決賽中，中國隊以二比零擊敗泰國隊，奪得冠軍。在女子雙打決賽中，泰國隊以二比零擊敗中國隊，奪得冠軍。

### 今日舉行 香港足球賽

【本報訊】今日舉行香港足球賽。在女子單打決賽中，中國隊以二比一擊敗泰國隊，奪得冠軍。在女子雙打決賽中，泰國隊以二比零擊敗中國隊，奪得冠軍。在男子雙打決賽中，中國隊以二比零擊敗泰國隊，奪得冠軍。在女子雙打決賽中，泰國隊以二比零擊敗中國隊，奪得冠軍。

### 可報名參加 足球賽

【本報訊】可報名參加足球賽。在女子單打決賽中，中國隊以二比一擊敗泰國隊，奪得冠軍。在女子雙打決賽中，泰國隊以二比零擊敗中國隊，奪得冠軍。在男子雙打決賽中，中國隊以二比零擊敗泰國隊，奪得冠軍。在女子雙打決賽中，泰國隊以二比零擊敗中國隊，奪得冠軍。

### 第二週 足球賽

【本報訊】第二週足球賽。在女子單打決賽中，中國隊以二比一擊敗泰國隊，奪得冠軍。在女子雙打決賽中，泰國隊以二比零擊敗中國隊，奪得冠軍。在男子雙打決賽中，中國隊以二比零擊敗泰國隊，奪得冠軍。在女子雙打決賽中，泰國隊以二比零擊敗中國隊，奪得冠軍。

### 去季成績略遜色 王登平喜冷惡熱 乃導原因所在

【本報訊】去季成績略遜色，王登平喜冷惡熱，乃導原因所在。在女子單打決賽中，中國隊以二比一擊敗泰國隊，奪得冠軍。在女子雙打決賽中，泰國隊以二比零擊敗中國隊，奪得冠軍。在男子雙打決賽中，中國隊以二比零擊敗泰國隊，奪得冠軍。在女子雙打決賽中，泰國隊以二比零擊敗中國隊，奪得冠軍。

### 老惠 勸運宜燭亦宜沙 永同歡度上座

【本報訊】老惠，勸運宜燭亦宜沙，永同歡度上座。在女子單打決賽中，中國隊以二比一擊敗泰國隊，奪得冠軍。在女子雙打決賽中，泰國隊以二比零擊敗中國隊，奪得冠軍。在男子雙打決賽中，中國隊以二比零擊敗泰國隊，奪得冠軍。在女子雙打決賽中，泰國隊以二比零擊敗中國隊，奪得冠軍。

### 暑期談馬 巨公主編

【本報訊】暑期談馬，巨公主編。在女子單打決賽中，中國隊以二比一擊敗泰國隊，奪得冠軍。在女子雙打決賽中，泰國隊以二比零擊敗中國隊，奪得冠軍。在男子雙打決賽中，中國隊以二比零擊敗泰國隊，奪得冠軍。在女子雙打決賽中，泰國隊以二比零擊敗中國隊，奪得冠軍。

### 血迷 必死 必死 必死

【本報訊】血迷，必死，必死，必死。在女子單打決賽中，中國隊以二比一擊敗泰國隊，奪得冠軍。在女子雙打決賽中，泰國隊以二比零擊敗中國隊，奪得冠軍。在男子雙打決賽中，中國隊以二比零擊敗泰國隊，奪得冠軍。在女子雙打決賽中，泰國隊以二比零擊敗中國隊，奪得冠軍。

### 最佳福星 觀衆笑聲驚天

【本報訊】最佳福星，觀衆笑聲驚天。在女子單打決賽中，中國隊以二比一擊敗泰國隊，奪得冠軍。在女子雙打決賽中，泰國隊以二比零擊敗中國隊，奪得冠軍。在男子雙打決賽中，中國隊以二比零擊敗泰國隊，奪得冠軍。在女子雙打決賽中，泰國隊以二比零擊敗中國隊，奪得冠軍。

### 兒童不宜 觀衆笑聲驚天

【本報訊】兒童不宜，觀衆笑聲驚天。在女子單打決賽中，中國隊以二比一擊敗泰國隊，奪得冠軍。在女子雙打決賽中，泰國隊以二比零擊敗中國隊，奪得冠軍。在男子雙打決賽中，中國隊以二比零擊敗泰國隊，奪得冠軍。在女子雙打決賽中，泰國隊以二比零擊敗中國隊，奪得冠軍。





### 西貢千名少年警訊

#### 獲新會所推廣活動

【本報訊】西貢市警察局昨日舉行記者會，向各界人士介紹該局最近推出一項名為「少年警訊」的計劃。該計劃旨在提高青少年對法律的認識，並鼓勵他們參與社區活動。據悉，該計劃已獲得新會所的大力支持，並將在未來幾個月內在全市範圍內推廣。

### 西貢千名少年警訊

#### 獲新會所推廣活動

【本報訊】西貢市警察局昨日舉行記者會，向各界人士介紹該局最近推出一項名為「少年警訊」的計劃。該計劃旨在提高青少年對法律的認識，並鼓勵他們參與社區活動。據悉，該計劃已獲得新會所的大力支持，並將在未來幾個月內在全市範圍內推廣。

### 西貢千名少年警訊

#### 獲新會所推廣活動

【本報訊】西貢市警察局昨日舉行記者會，向各界人士介紹該局最近推出一項名為「少年警訊」的計劃。該計劃旨在提高青少年對法律的認識，並鼓勵他們參與社區活動。據悉，該計劃已獲得新會所的大力支持，並將在未來幾個月內在全市範圍內推廣。

### 西貢千名少年警訊

#### 獲新會所推廣活動

【本報訊】西貢市警察局昨日舉行記者會，向各界人士介紹該局最近推出一項名為「少年警訊」的計劃。該計劃旨在提高青少年對法律的認識，並鼓勵他們參與社區活動。據悉，該計劃已獲得新會所的大力支持，並將在未來幾個月內在全市範圍內推廣。

### 西貢千名少年警訊

#### 獲新會所推廣活動

【本報訊】西貢市警察局昨日舉行記者會，向各界人士介紹該局最近推出一項名為「少年警訊」的計劃。該計劃旨在提高青少年對法律的認識，並鼓勵他們參與社區活動。據悉，該計劃已獲得新會所的大力支持，並將在未來幾個月內在全市範圍內推廣。

### 屯門促進心理健康

#### 三間康復中心開放

【本報訊】屯門區心理健康服務中心昨日舉行記者會，宣佈三間康復中心已正式開放。這三間中心分別是：屯門康復中心、屯門康復中心及屯門康復中心。這些中心的開放，將為當地的心理健康服務提供更大的支持，並為有需要的人士提供更多的服務。

### 屯門促進心理健康

#### 三間康復中心開放

【本報訊】屯門區心理健康服務中心昨日舉行記者會，宣佈三間康復中心已正式開放。這三間中心分別是：屯門康復中心、屯門康復中心及屯門康復中心。這些中心的開放，將為當地的心理健康服務提供更大的支持，並為有需要的人士提供更多的服務。

### 屯門促進心理健康

#### 三間康復中心開放

【本報訊】屯門區心理健康服務中心昨日舉行記者會，宣佈三間康復中心已正式開放。這三間中心分別是：屯門康復中心、屯門康復中心及屯門康復中心。這些中心的開放，將為當地的心理健康服務提供更大的支持，並為有需要的人士提供更多的服務。

### 屯門促進心理健康

#### 三間康復中心開放

【本報訊】屯門區心理健康服務中心昨日舉行記者會，宣佈三間康復中心已正式開放。這三間中心分別是：屯門康復中心、屯門康復中心及屯門康復中心。這些中心的開放，將為當地的心理健康服務提供更大的支持，並為有需要的人士提供更多的服務。

### 屯門促進心理健康

#### 三間康復中心開放

【本報訊】屯門區心理健康服務中心昨日舉行記者會，宣佈三間康復中心已正式開放。這三間中心分別是：屯門康復中心、屯門康復中心及屯門康復中心。這些中心的開放，將為當地的心理健康服務提供更大的支持，並為有需要的人士提供更多的服務。

### 屯門促進心理健康

#### 三間康復中心開放

【本報訊】屯門區心理健康服務中心昨日舉行記者會，宣佈三間康復中心已正式開放。這三間中心分別是：屯門康復中心、屯門康復中心及屯門康復中心。這些中心的開放，將為當地的心理健康服務提供更大的支持，並為有需要的人士提供更多的服務。

### 地產與樓房

每天收費  
三寸半位 (一椅) 每段四十元  
加印紅色每段五十七元半  
七寸位 (二椅) 每段八十元  
加印紅色每段一百一十五元

超值樓宇 割價清貨  
旺舖商場十七萬餘元起  
舖位每呎只售 \$423起  
商場每呎只售 \$300

屯門新市172地段產苑  
陳氏企業有限公司  
九龍尖沙咀彌敦道67號中環中心619室  
電話：3-679081

### 中西區暑期活動

#### 招待青年 暴雨改期

【本報訊】中西區暑期活動委員會昨日舉行記者會，宣佈該委員會將於本週末舉行一項名為「招待青年」的活動。由於天氣原因，該活動將延期至下週末舉行。此外，該委員會還宣佈將在下週末舉行一項名為「暴雨」的活動。

### 中西區暑期活動

#### 招待青年 暴雨改期

【本報訊】中西區暑期活動委員會昨日舉行記者會，宣佈該委員會將於本週末舉行一項名為「招待青年」的活動。由於天氣原因，該活動將延期至下週末舉行。此外，該委員會還宣佈將在下週末舉行一項名為「暴雨」的活動。

### 中西區暑期活動

#### 招待青年 暴雨改期

【本報訊】中西區暑期活動委員會昨日舉行記者會，宣佈該委員會將於本週末舉行一項名為「招待青年」的活動。由於天氣原因，該活動將延期至下週末舉行。此外，該委員會還宣佈將在下週末舉行一項名為「暴雨」的活動。

### 中西區暑期活動

#### 招待青年 暴雨改期

【本報訊】中西區暑期活動委員會昨日舉行記者會，宣佈該委員會將於本週末舉行一項名為「招待青年」的活動。由於天氣原因，該活動將延期至下週末舉行。此外，該委員會還宣佈將在下週末舉行一項名為「暴雨」的活動。

### 中西區暑期活動

#### 招待青年 暴雨改期

【本報訊】中西區暑期活動委員會昨日舉行記者會，宣佈該委員會將於本週末舉行一項名為「招待青年」的活動。由於天氣原因，該活動將延期至下週末舉行。此外，該委員會還宣佈將在下週末舉行一項名為「暴雨」的活動。

### 九龍土瓜灣近飛機場

美華工業大廈  
五樓及六樓 5358呎  
單位廉價租售  
中環/旺角/灣仔/金鐘  
嘉寶商業大廈  
972呎單位租售  
電話：5-246153 何洽

### 商業樓宇招租

謝菲道460-462號  
楊耀熾商業大廈旺舖及樓上  
200餘呎起  
將沙街5號二樓400餘呎  
歌賦街3-5號二樓及四樓  
300餘呎  
荷李活道257-259號地下及四樓  
連租約出售息高  
洽租處順昌有限公司 5-438960

### 永安大樓

油蔴地偉晴街  
21-27號  
市區超值 商用單位 即買即用  
鄰近新中港碼頭佐敦道碼頭車站  
地下由488至506呎，樓底高17呎6吋  
二樓寫字樓由417呎至578呎，設獨立廁所  
住宅單位數伙，三面單邊，由345呎至372呎  
首期一成 分期廿年 勝過租樓  
代理人：永佳置業有限公司  
地盤售樓處 TEL：3-319895(假日照常)

### 彩色華僑

華僑日報  
逢星期日刊出

### 本期要目

- 鮑參謀外表嬌柔個性堅強 關由藝壇掌聲
- 佈置你的新居 歐陸傢俬新形象
- 夏日男女新潮髮型 蓬鬆短髮最流行
- 能治百病難症 諸君
- 愛琴海的美麗天堂 塞克諾斯島
- 是跳過天下 華盛頓太空博物館
- 章滄浦水塘公園 假日水上樂逍遙
- 專家研究結果 一種食物具美容價值
- 亞視開關 劇集戰線 選亞姐得西施主角
- 東瀛探訪 中山美穗 飛往
- 星期專欄 離情老
- 浮生付託 潘尊龍

### 華僑日報娛樂版

作者以輕鬆筆觸論盡娛樂圈

### 「華僑影評」

由史提芬·羅曼、安和馬永等，分日撰述電影評論。

### 「銀色小綴」

娛樂圈文由梁桂娃、小不點、陳陳相因、曲家驊、羅家英、唐麗思和譚偉華分日撰述。

### 「唱片評介」

由安德烈·史提芬分別執筆介紹。

### 「螢影星聲」

一欄歡迎讀者來稿評述娛樂圈，銀幕上演出，影星、歌星的動態。

### 「彩色畫刊」

介紹明星的第二代。

### 本港新聞

#### 東華三院十六間小學聯合舉行畢業典禮

【本報訊】東華三院十六間小學昨日聯合舉行畢業典禮，由東華三院總理主持。典禮上，各校校長及老師均到場致辭，並頒發畢業證書給學生。典禮在歡快的氣氛中圓滿結束。

#### 聯合舉行畢業典禮

【本報訊】東華三院十六間小學昨日聯合舉行畢業典禮，由東華三院總理主持。典禮上，各校校長及老師均到場致辭，並頒發畢業證書給學生。典禮在歡快的氣氛中圓滿結束。







# 本港新聞

## 香港航業海員工會 祝航海節暨就職

【本報訊】香港航業海員工會，為紀念航海節及慶祝該會成立十週年，特於昨日（廿二日）下午二時，在維多利亞港舉行慶祝活動。當日下午二時，該會在海濱花園舉行慶祝活動，並邀請了多位嘉賓出席。該會主席在致辭時表示，該會成立十週年來，一直致力於改善海員工人的福利及工作環境，並希望未來能繼續為海員工人的權益而努力。

## 紅十字會中國之請 代尋在港散失親友

【本報訊】紅十字會中國分會，現正代尋在港散失親友。該會表示，目前已有數百名在港散失親友，希望他們能與家人重聚。該會呼籲在港散失親友，能與該會聯繫，以便提供協助。

## 理工學院各種課程 週一開始接受報名

【本報訊】理工學院將於下週一開始接受報名。該學院表示，目前已有數百名學生報名參加該學院的各種課程。該學院呼籲有興趣的學生，能儘快報名，以便安排座位。

## 利用課餘指導功課為名 誘使學生仇視另位教師

【本報訊】一名教師利用課餘指導功課為名，誘使學生仇視另位教師。該教師表示，他利用課餘時間指導學生的功課，並以此為名，誘使學生仇視另位教師。該教師表示，他已經被學校開除，並已被警方逮捕。

## 小學教育學士課程問卷調查建議 課程宜採用學分制

【本報訊】小學教育學士課程問卷調查建議，課程宜採用學分制。該調查建議，課程宜採用學分制，以便學生能更靈活地安排學習時間。該調查建議，課程宜採用學分制，以便學生能更靈活地安排學習時間。

## 元朗伯英英文書院 配合學生人數增加 擴充校舍計劃擴建

【本報訊】元朗伯英英文書院，配合學生人數增加，擴充校舍計劃擴建。該書院表示，目前已有數百名學生，並計劃擴充校舍，以容納更多學生。該書院呼籲家長，能支持該書院的擴充計劃。

## 聖士提反堂中學 招收1986至87年度 中二插班生

【本報訊】聖士提反堂中學，招收1986至87年度中二插班生。該中學表示，目前已有數百名學生，並計劃招收1986至87年度中二插班生。該中學呼籲家長，能支持該中學的招生計劃。

## 九龍城篤信中學 招收1986至87年度 中二插班生

【本報訊】九龍城篤信中學，招收1986至87年度中二插班生。該中學表示，目前已有數百名學生，並計劃招收1986至87年度中二插班生。該中學呼籲家長，能支持該中學的招生計劃。

## 博允英文中學 招收1986至87年度 中二插班生

【本報訊】博允英文中學，招收1986至87年度中二插班生。該中學表示，目前已有數百名學生，並計劃招收1986至87年度中二插班生。該中學呼籲家長，能支持該中學的招生計劃。

## 加拿大 緬省溫城華人宣道會 免費接待留學生服務

【本報訊】加拿大緬省溫城華人宣道會，免費接待留學生服務。該宣道會表示，目前已有數百名留學生，並計劃免費接待留學生。該宣道會呼籲家長，能支持該宣道會的服務計劃。

## 人為「水浸」

【本報訊】人為「水浸」。該報表示，目前已有數百名學生，並計劃人為「水浸」。該報呼籲家長，能支持該報的服務計劃。

## 無心集

【本報訊】無心集。該報表示，目前已有數百名學生，並計劃無心集。該報呼籲家長，能支持該報的服務計劃。

## 互諒互讓

【本報訊】互諒互讓。該報表示，目前已有數百名學生，並計劃互諒互讓。該報呼籲家長，能支持該報的服務計劃。

## 加強港大的普通話訓練

【本報訊】加強港大的普通話訓練。該報表示，目前已有數百名學生，並計劃加強港大的普通話訓練。該報呼籲家長，能支持該報的服務計劃。

## 學園前綫

【本報訊】學園前綫。該報表示，目前已有數百名學生，並計劃學園前綫。該報呼籲家長，能支持該報的服務計劃。

## 猝然

【本報訊】猝然。該報表示，目前已有數百名學生，並計劃猝然。該報呼籲家長，能支持該報的服務計劃。

## 隨意篇

【本報訊】隨意篇。該報表示，目前已有數百名學生，並計劃隨意篇。該報呼籲家長，能支持該報的服務計劃。

## 博允英文中學

【本報訊】博允英文中學。該報表示，目前已有數百名學生，並計劃博允英文中學。該報呼籲家長，能支持該報的服務計劃。

## 九龍城篤信中學

【本報訊】九龍城篤信中學。該報表示，目前已有數百名學生，並計劃九龍城篤信中學。該報呼籲家長，能支持該報的服務計劃。

## 加拿大 緬省溫城華人宣道會

【本報訊】加拿大緬省溫城華人宣道會。該報表示，目前已有數百名學生，並計劃加拿大緬省溫城華人宣道會。該報呼籲家長，能支持該報的服務計劃。

## 聖士提反堂中學

【本報訊】聖士提反堂中學。該報表示，目前已有數百名學生，並計劃聖士提反堂中學。該報呼籲家長，能支持該報的服務計劃。

## 元朗伯英英文書院

【本報訊】元朗伯英英文書院。該報表示，目前已有數百名學生，並計劃元朗伯英英文書院。該報呼籲家長，能支持該報的服務計劃。

## 配合學生人數增加 擴充校舍計劃擴建

【本報訊】配合學生人數增加 擴充校舍計劃擴建。該報表示，目前已有數百名學生，並計劃配合學生人數增加 擴充校舍計劃擴建。該報呼籲家長，能支持該報的服務計劃。

## 洪橋學校計劃擴建

【本報訊】洪橋學校計劃擴建。該報表示，目前已有數百名學生，並計劃洪橋學校計劃擴建。該報呼籲家長，能支持該報的服務計劃。

## 元朗伯英英文書院

【本報訊】元朗伯英英文書院。該報表示，目前已有數百名學生，並計劃元朗伯英英文書院。該報呼籲家長，能支持該報的服務計劃。

## 配合學生人數增加 擴充校舍計劃擴建

【本報訊】配合學生人數增加 擴充校舍計劃擴建。該報表示，目前已有數百名學生，並計劃配合學生人數增加 擴充校舍計劃擴建。該報呼籲家長，能支持該報的服務計劃。

## 洪橋學校計劃擴建

【本報訊】洪橋學校計劃擴建。該報表示，目前已有數百名學生，並計劃洪橋學校計劃擴建。該報呼籲家長，能支持該報的服務計劃。

## 元朗伯英英文書院

【本報訊】元朗伯英英文書院。該報表示，目前已有數百名學生，並計劃元朗伯英英文書院。該報呼籲家長，能支持該報的服務計劃。

## 配合學生人數增加 擴充校舍計劃擴建

【本報訊】配合學生人數增加 擴充校舍計劃擴建。該報表示，目前已有數百名學生，並計劃配合學生人數增加 擴充校舍計劃擴建。該報呼籲家長，能支持該報的服務計劃。

### 華僑教育

華僑教育基金會，致力於推廣華僑教育，促進華僑子弟的學習與成長。本會定期舉辦各類教育活動，包括講座、比賽及交流等，歡迎各界人士踴躍參加。

### 理工學院各種課程

理工學院提供多種專業課程，包括工程、科學及技術等。課程設計先進，設備完善，師資優良，歡迎報名參加。

### 利用課餘指導功課為名

本報報導，一名教師利用課餘指導功課為名，誘使學生仇視另位教師。該教師已被學校開除，並已被警方逮捕。此事件提醒家長，應加強對子女的教育監管。

### 小學教育學士課程問卷調查建議

小學教育學士課程問卷調查建議，課程宜採用學分制。此建議旨在提高課程的靈活性，以滿足不同學生的需求。

### 元朗伯英英文書院

元朗伯英英文書院，提供優質的英文教育。本院設施齊全，教學方法科學，歡迎學生報名入學。

### 聖士提反堂中學

聖士提反堂中學，招收1986至87年度中二插班生。本校師資優良，設備完善，歡迎報名。

### 九龍城篤信中學

九龍城篤信中學，招收1986至87年度中二插班生。本校教學質量高，環境優美，歡迎報名。

### 加拿大 緬省溫城華人宣道會

加拿大緬省溫城華人宣道會，提供免費接待留學生服務。本會致力於為留學生提供溫馨的家，歡迎諮詢。

### 人為「水浸」

本報報導，人為「水浸」事件。此事件提醒公眾，應加強對公共設施的保護，防止人為破壞。

### 無心集

無心集，本報專欄。內容豐富，涵蓋文學、藝術及社會等多個領域，歡迎閱讀。

### 互諒互讓

互諒互讓，本報專欄。探討社會交往中的禮儀與原則，提倡和諧相處。

### 加強港大的普通話訓練

加強港大的普通話訓練，本報報導。此舉旨在提高港大學生對普通話的掌握程度，以適應社會需求。

### 學園前綫

學園前綫，本報專欄。關注校園動態，報導學生生活，為學生提供資訊平台。

### 猝然

猝然，本報專欄。內容涉及社會現象及個人感悟，引發讀者思考。

### 隨意篇

隨意篇，本報專欄。內容輕鬆幽默，為讀者提供娛樂消遣。

### 雅各英文中學

雅各英文中學，提供優質的英文教育。本校設施齊全，教學方法科學，歡迎學生報名入學。

### 配合學生人數增加 擴充校舍計劃擴建

配合學生人數增加 擴充校舍計劃擴建，本報報導。此舉旨在提高學校的教學質量，為學生提供更好的學習環境。

### 洪橋學校計劃擴建

洪橋學校計劃擴建，本報報導。此舉旨在提高學校的教學質量，為學生提供更好的學習環境。

### 元朗伯英英文書院

元朗伯英英文書院，提供優質的英文教育。本院設施齊全，教學方法科學，歡迎學生報名入學。

### 聖士提反堂中學

聖士提反堂中學，招收1986至87年度中二插班生。本校師資優良，設備完善，歡迎報名。

### 九龍城篤信中學

九龍城篤信中學，招收1986至87年度中二插班生。本校教學質量高，環境優美，歡迎報名。

### 加拿大 緬省溫城華人宣道會

加拿大緬省溫城華人宣道會，提供免費接待留學生服務。本會致力於為留學生提供溫馨的家，歡迎諮詢。

### 人為「水浸」

本報報導，人為「水浸」事件。此事件提醒公眾，應加強對公共設施的保護，防止人為破壞。

### 無心集

無心集，本報專欄。內容豐富，涵蓋文學、藝術及社會等多個領域，歡迎閱讀。

### 互諒互讓

互諒互讓，本報專欄。探討社會交往中的禮儀與原則，提倡和諧相處。

### 加強港大的普通話訓練

加強港大的普通話訓練，本報報導。此舉旨在提高港大學生對普通話的掌握程度，以適應社會需求。

### 學園前綫

學園前綫，本報專欄。關注校園動態，報導學生生活，為學生提供資訊平台。

### 猝然

猝然，本報專欄。內容涉及社會現象及個人感悟，引發讀者思考。

### 隨意篇

隨意篇，本報專欄。內容輕鬆幽默，為讀者提供娛樂消遣。

### 雅各英文中學

雅各英文中學，提供優質的英文教育。本校設施齊全，教學方法科學，歡迎學生報名入學。

### 配合學生人數增加 擴充校舍計劃擴建

配合學生人數增加 擴充校舍計劃擴建，本報報導。此舉旨在提高學校的教學質量，為學生提供更好的學習環境。

### 洪橋學校計劃擴建

洪橋學校計劃擴建，本報報導。此舉旨在提高學校的教學質量，為學生提供更好的學習環境。

### 元朗伯英英文書院

元朗伯英英文書院，提供優質的英文教育。本院設施齊全，教學方法科學，歡迎學生報名入學。

### 聖士提反堂中學

聖士提反堂中學，招收1986至87年度中二插班生。本校師資優良，設備完善，歡迎報名。

### 九龍城篤信中學

九龍城篤信中學，招收1986至87年度中二插班生。本校教學質量高，環境優美，歡迎報名。

### 加拿大 緬省溫城華人宣道會

加拿大緬省溫城華人宣道會，提供免費接待留學生服務。本會致力於為留學生提供溫馨的家，歡迎諮詢。

### 人為「水浸」

本報報導，人為「水浸」事件。此事件提醒公眾，應加強對公共設施的保護，防止人為破壞。

### 無心集

無心集，本報專欄。內容豐富，涵蓋文學、藝術及社會等多個領域，歡迎閱讀。

### 互諒互讓

互諒互讓，本報專欄。探討社會交往中的禮儀與原則，提倡和諧相處。

### 加強港大的普通話訓練

加強港大的普通話訓練，本報報導。此舉旨在提高港大學生對普通話的掌握程度，以適應社會需求。

### 學園前綫

學園前綫，本報專欄。關注校園動態，報導學生生活，為學生提供資訊平台。

### 猝然

猝然，本報專欄。內容涉及社會現象及個人感悟，引發讀者思考。

### 隨意篇

隨意篇，本報專欄。內容輕鬆幽默，為讀者提供娛樂消遣。

### 利瑪竇書院(華富)

利瑪竇書院(華富)，提供優質的教育。本校設施齊全，教學方法科學，歡迎學生報名入學。

### Delia Memorial School 地亞修女紀念學校

地亞修女紀念學校，招收男女生。本校設施齊全，教學方法科學，歡迎學生報名入學。















華僑經濟

## 南韓幼砂糖訂價續降 比四月份跌去三成

七至九月付船每噸二一·一美元，但比去年七月底訂價每噸一九·七美元還高百分之八。

特訊）國際糖價 磅五點八五美分，降點  
南錫幼砂糖訂價 二五美分。  
英電力工具廠 該公司出品  
行有經銷和合作商。

年七月底，當時  
場原糖每磅四點  
（分），南嶺幼砂  
可買一九七五元

隨貿易團訪中港

（特訊）英國駐港  
適合建築、水管  
和敲擊鑼系列。這  
個的電力、氣  
包括了一個名叫

商務專員公署消息：英國一家電力工具公司，不採用，不但有助手和有效地鐵開或打

糖業人士透露：  
砂糖訂價繼續報  
受是國奈商買下  
在本月十三至三十日  
協會貿易團成員之一，  
將成為建築材料出口  
S  
凝土，也可以用於  
凝土、攪砌、從  
土地清除笨重的  
物、為貨尼士、則

訪問香港和中國，介紹該公司的產品。該公司在過去八十

三十一美元，明年三月付船每噸二美元。但港商未因今年四月中國，也計劃與中方進行業務。這次派代表到的是SONY電力，適用於加工工業，金工和銅加工，只一個在介紹。

面以每噸二百九  
至三百美元訂購  
砂糖、尚未裝運  
粵、外資三億三  
為發展十大項目

港銀行爭相安

欄下降，期貨價  
現貨（收貨權）  
○八元，七至九  
政府計劃籌組的資金達  
二至三億美元，用以發  
資的有關問題，已

（港訊）據本港銀  
行界人士透露，廣東省  
副委員會及對外經  
易委員會接觸，研

前主要是與廣東省

元，下週到港每個名義借款。多家港資及

八五〇元。本月外資銀行均已向有關部門提交建議書，預料廣東省方面將於本月底就不會於短期內進行

倫敦(十日) 決定。

據悉，已向廣東省 所最值得注意的，  
保人問題，因為目  
政府遞交建議書的外資 東省政府仍未表示

二萬元，降一萬元。十月期貨每桶六美元，降一美元。十二月期貨每桶六美元，降一美元。銀行有多家，包括匯豐、渣打、三和、北海道拓殖銀行、廣東省銀行等。不過，另有一名界人士則認爲，今由雪打出面安排非其

元。紐約(十日)廣東省政府籌集資金，  
九月份每磅五 銀行界人士表示，  
主要供十個項目應用，  
一三七美元，升 意味着省政府是全  
持，就算是沒有相  
，相信很多外資銀

美分，降點三〇。這些項目都是以出口創  
會樂意借出款項。  
這名銀行界人  
料，廣東省政府將

美分，降點二三。匯爲主的外向型生產性  
項目。

三月五號

理仕季報指出

購買豪華住宅  
借款，搜集借款，  
達到所需總額。  
美國商會

**比租樓更有利 會員增加**

(特訊)美國執行董事莊高達表示，根據目前的利率，該公司所發出的股票，比租樓更有利。

報指出，部份黃金，則要二萬四千至二萬五千港元。位於港島的單位每月的供租約為一萬二千元。作爲該會會員的華司及美國做生意地公司出現增長，去年爲三萬二

該公司認為現  
比租用這類物業  
。總理仕認為，這類  
物業價值再大幅下跌的  
可能性不大。而置業者  
幅為百分之五，美國  
力年的二百一十

在九七年的會員數  
遠三千三百七十  
利率影響，不過以目前  
的氣候，利率很有機會  
若增幅為百分之七  
四九百七十六多

而預期在今年內  
步下降。  
李報指出，購買豪  
價不會同升至八  
價將趨於穩定。  
輩住宅投資用途亦可

日本經濟  
增長放緩

公司認為，現時華住宅比租樓更便宜，他們舉出半山甚設，很多國際機構都僱用這類物業共僱員。

(東京電)一份預測報告說，日本年度(至明年三月)

明顯的例子。季作宿舍。至於面積由六百一十平方呎的中型住宅，來最低幅度。

價爲二百四十萬  
目前部份銀行可  
於二十年期後字  
由於利率偏低及這類物  
業來自八五年開始三  
日，下月變爲  
同時，報告將  
現財政年度內  
元匯率爲每美元二

成；若以此計算，下降約一成。

100

### 分類廣告

旅遊 搬屋 商業  
大字四個 小字四個  
每天13元

### 商業

### 通廁包渠

沙井改渠  
水喉漏記  
大漢渠記  
K 646188

### 江西地理

專辦江西地理  
代客測量  
K 646188

### 抹窗打蜡

超品超群  
5-471633

### 抄寫、剪輯

報紙、代客抄寫  
剪輯、代客剪輯  
K 646188

### 東方縮放

專辦東方縮放  
代客縮放  
K 646188

### 執漏防水

專辦執漏防水  
代客執漏  
K 646188

### 水晶地板

專辦水晶地板  
代客水晶  
K 646188

### 大廈維修

專辦大廈維修  
代客大廈  
K 646188

### 專改西裝

專辦專改西裝  
代客專改  
K 646188

### 木薯淀粉

專辦木薯淀粉  
代客木薯  
K 646188

### 粉栗粉

專辦粉栗粉  
代客粉栗  
K 646188

### 遊艇租賃

專辦遊艇租賃  
代客遊艇  
K 646188

### 舊樓翻新

專辦舊樓翻新  
代客舊樓  
K 646188

### 發泡膠板

專辦發泡膠板  
代客發泡  
K 646188

### 承接設計

專辦承接設計  
代客承接  
K 646188

### 刁德群

專辦刁德群  
代客刁德  
K 646188

### 堂應鍾

專辦堂應鍾  
代客堂應  
K 646188

### 美聯偵探社

專辦美聯偵探  
代客美聯  
K 646188

 <p><b>先進電熱蛋捲機</b> 經實踐改良有七寸 管位齊口省電耐用 有現貨供應可出口 請電 一601316 鳳城 李洽</p>	 <p><b>高級廚房餐椅中心</b></p>	 <p><b>港島偵探社</b> 政府註冊・創辦九年 承辦保險・借用印章 委託為常年偵探顧問每年收費港幣二千元 世界偵探總會會員 自備班房辦事處：九龍通菜街三號合光大廈樓上樓16室 電話：(0)27655 (0)2783 (0)843513 男女偵探訓練班、商賈錄音、防身解圍、失蹤、身世背 景、外賓保安、電話調查地址、保護送行、代追債項貸款。</p>	<h2 style="text-align: center;">漏水</h2> <p>專補任何屋宇漏水滲水免費 查察立單保固。 永樂防水③7452195</p>	<h2 style="text-align: center;">香港偵探社</h2> <p>自設班房聯絡：3-818008、818781政府註冊 電話：02-783600、783699絕對保密 新界支局分社：0-4986331、4986332創辦十年世界偵探會員 民康道外分局細羅池巷火旺道金5北道七中一茶館中 區灣仔外通福利海旁外線女角中和子路一〇四站心 烈馬路行前鐵線銀閣隔房南中B夾一樓一地圖17A 讓查踪跡婚嫁音聲除盜動救就心座皇親家破室鑄製門口</p>
<h2 style="text-align: center;">海明威旅運</h2> <p>3-958807・3-958547 牌照號碼240265</p> <h1 style="text-align: center;">台灣百貨</h1>	<p><b>一鳴傢俬</b> 深木沙林椅桌一組 電話： <b>3-938050・3-933058</b> 本廠製品精良，準時交貨，專造酒樓、餐廳、會所等不銹鋼傢俱，大量供應，歡迎參觀選購。</p> 	<h2 style="text-align: center;">水晶地板</h2> <p>車、磨、補、舊翻新 ③339838 ③320851 6966 富都水晶地板工程公司</p>	<h2 style="text-align: center;">聯邦偵探局</h2> <p>*由局長梁仁專負責主持* ③939007 ③939989 739彌敦道8/F</p>	<h2 style="text-align: center;">青年中心主辦</h2> <p>遊艇及廢屋服務 3-665427・3-667808・3-678282 九龍彌敦道230號十一字樓</p>

**賺機票**

★四晚三晚單人房 1230  
來回機票包接送 天天出發

★特快台証十天出証 \$200  
台灣七天團 \$2490 包台証

旺角彌敦道655號胡社生行801室

# 旅遊介紹

**中聯**

搬運有限公司  
代理地產 樓宇買賣  
電話: 6335157 4樓  
6327932 2樓  
6327933 1樓  
6323445  
0-287288

**吉專搬祥**

搬運有限公司  
搬運 200元  
電話: 6335157 4樓  
6327932 2樓  
6327933 1樓  
6323445  
0-287288

**聯友**

寫字樓 住宅  
電話: 6335157 4樓  
6327932 2樓  
6327933 1樓  
6323445  
0-287288

**搬運**

電話: 6335157 4樓  
6327932 2樓  
6327933 1樓  
6323445  
0-287288

**美國偵探社**

電話: 6335157 4樓  
6327932 2樓  
6327933 1樓  
6323445  
0-287288

**康泰旅行社**

尖沙咀分社朝九晚八辦公 牌照號碼: 350070

電話: 中區: 5-21141 銅鑼灣: 5-72811 沙田: 6-698-1198  
中環: 5-21141 銅鑼灣: 5-72811 沙田: 6-698-1198

**泰國 布吉島**

新增: 七岩曼谷芭提雅七天 \$2730

清邁四天 \$2410 清邁七天 \$2950

曼谷芭提雅五天 \$2390 曼谷七天 \$2730

布吉島五天 \$2990 七天 \$3250 (雙程內陸機)

清邁曼谷布吉島八天 \$3690 (四程內陸機)

**天天出發 乘泰航早機**

本團特點:  
①泰國曼谷 A300豪華客機 早去晚返  
②清邁——布吉島乘泰航內陸機  
③曼谷住最新之花園 文華大酒店

**台灣 高雄 阿里山**

行程最豐富, 增遊:  
①世界最大“小人國” ②六福村野生動物園  
③轉遊台東、楓港 ④佛光山、墾丁公園

真正台灣環島(阿里山、墾丁公園、台東)  
九天 \$2890 八天 \$2690 七天 \$2490

台北四天 \$1790 高雄七天 \$2400

台北、花蓮、高雄五天 \$1990

高雄、阿里山、台北五天 \$2190

**天天出發 乘華航早機**

①住宿最新豪華之環亞大酒店

**日本 日光 迪士尼樂園**

7月15日前不加價

五天 \$3790

七天 \$4610 八天 \$5040

逢星期一、二、三、四、六、日出發




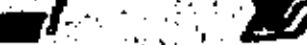
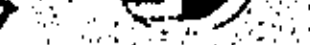


①獨家增遊世界同名之日光國家公園  
②乘搭國泰747直航大阪 東京晚機返港

**機票+酒店 (直接訂酒店, 全港最平)**

城市	酒店名稱	晚數	雙人房	單人房	航線	出發日期	早餐	接機	送機
曼谷	MANDARIN	三晚	2470	2370	泰航	天天出發	包		
	ASIA BANGKOK	三晚	2470	2370	泰航	天天出發	包		
芭提雅	BANGKOK PALACE	三晚	2470	2370	泰航	天天出發	包		
	ROYAL CLIFF	三晚	2470	2470	泰航	天天出發	包		
清邁	PATAYA MERLIN	三晚	2470	2370	泰航	天天出發	包		
	POMPING	三晚	2510	2410	泰航	天天出發	包	包	包
布吉島	ISLAND RESORT	三晚	2900	2800	泰航	1, 3	包	包	包
	PHUKET MERLIN	三晚	2850	2750	泰航	天天出發	包		
新加坡	FURAMA	四晚	3250	3150	泰航	天天出發	包		
	SHERATON	三晚	1990	1890	國泰	1, 3, 6, 7			
馬尼拉	國泰	三晚	2160	2060	泰航	1, 3, 6, 7			

<p><b>博覽旅遊有限公司</b></p> <p>總社：尖沙咀彌敦道427-428室 分社：中區皇后大道中48號五樓大匯豐1101室 分社：銅鑼灣：皇龍中心1201室 旺角：登打士街133號 分社：旺角彌敦道463B 6號城市中心903-434</p> <p>旅行社牌照 No. 350,090 電話：3-2326131 3-7211131 3-217205 3-268330 3-7807133 3-725555</p>		<p><b>日本・韓國</b></p> <p>本州五天、六天、七天、八天由 \$3750起</p> <p>增加成本：多增日光</p> <p>全港獨有：①日本環球片場②琵琶湖 ③東京科學館④橫濱中華街⑤大石寺</p> <p>九州本州迪士尼聯遊美餐 由 \$5190起</p> <p>日本全九州美餐 由 \$4790起</p> <p>日本北海道七天 \$5290</p> <p>韓國日本迪士尼美餐 \$4790起</p> <p>韓國、濟州、釜山四天、五天 \$4790起</p> <p>*包稅生薑 *包食金之HONEY BEE歌舞美餐 由 \$2700起</p>		<p><b>泰國、清邁、布吉島</b></p> <p>行程種類全港最多，任君選擇</p> <p>華欣七岩七天 \$2730</p> <p>曼谷四天、五天、七天 由 \$2370起</p> <p>清邁四天、五天、七天 由 \$2410起</p> <p>布吉島五天、七天 由 \$2990起</p> <p>清邁曼谷布吉島八天 由 \$3590起</p> <p>增加成本，全港獨有：</p> <p>①長廊游②仙鶴山③浮島④瀾滯人海濕園(東芭) 文化村⑤泰國夢幻遊樂園⑥芭提雅高級水療 ⑦曼谷住酒兩、獨家安排布吉色草沙灘酒店 ⑧泰國餐、泰航、早機去、晚機返</p>		<p><b>全泰星馬</b></p> <p>馬六甲 檳城、怡保、 星馬六天 \$3400 星馬(檳城、怡保)七天 \$3630</p> <p>泰星馬九天 \$4090</p> <p>泰星六天 \$3400 新加坡五天 \$3090</p> <p>夜總會最多次、行程最多、成本最高</p> <p>乘星航、國泰、早去晚返</p> <p>逢星期一、二、四、五、六出發</p> <p>四天、五天由 \$1690起 七天 \$2290</p> <p>增加成本，多增： 大富都、百萬島(進美蘭布吉島) 兩晚夜總會，獨家安排美加多夜總會 乘搭國泰、早機去、晚機返</p>		<p><b>台灣</b></p> <p>*直飛高雄、台北返港 *獨家安排觀古烤肉、豪華夜總會 *台北住宿最高級之環亞大飯店</p> <p>台灣專線、行程種類全港最多、任君選擇</p> <p>增加成本，多增： (一)秀姑巒溪 (二)台東 (三)楓港 (四)溪頭 (五)佛光山 (六)墾丁公園</p> <p>台北四天 \$1790 墾丁花蓮台北四天 \$2090</p> <p>台北花、連四天 \$1890 台北花蓮五天 \$1990</p> <p>台北阿里山四天 \$1890 高雄阿里山五天 \$1990</p> <p>台北阿里山五天 \$2190 鹿港七天 由 \$2400起</p> <p>環島八天 由 \$2610起 環島九天 \$2850</p>	
--	--	---	--	--	--	--	--	---	--

<p>分社：全馬地城滿南寧中心站樓上A層：電話：9420248          廣州總機：3-7212372 3-7216817 東京—五馬路 9469415 台北—國泰酒店對面 9469415</p>		<p>天天出發 回程可停東京、大阪或台北</p>		<p>天天出發 (可延期返港)</p>		<p>天天出發、可延期返港</p>		<p>天天出發 (回程可由台北、高雄返港) 合資收100元</p>					
<p><b>星晨</b>          旅遊有限公司</p>		<p><b>日本本州</b>          富士丘豪華團</p>		<p><b>日本九州</b>          鹿兒島、東京、迪士尼</p>		<p><b>韓國</b>          本州、九州</p>		<p><b>歐洲豪華團</b>          活力33 精選遊</p>		<p><b>美、加、夏威夷</b></p>		<p><b>澳洲、紐西蘭</b>          黃金海岸、墨爾本、雪梨、坎培拉</p>	
<p>暢遊日本東京、橫濱、富士山、濱          名湖、白絲瀑布、東芝科學館、京          都、奈良、名古屋、大阪、迪士尼          樂園及新幹線(子彈火車)。住宿          一流酒店，乘 747 珍貴客機，早          機去，夜機返，唯一直航大阪、東          京返港，不用坐內陸機，獨立成團          ，專人領隊。</p>		<p>暢遊鹿兒島、櫻島火山、指宿、          長崎、池田湖、霧島、宮崎、          府、地獄溫泉、阿蘇火山、          熊本地、福岡、迪士尼等。          航機選用日本航空珍貴客機直          飛九州，再乘內航機到東京，          省時舒適。          八天 \$5690 逢四、五、六出發          鹿兒島、九州</p>		<p>暢遊漢城、景福宮、民俗村、南          山公園、國立博物館、惠克山莊、          516 廣場、鹿兒島、櫻島火山、          指宿、長崎島、池田湖、開閉市、          東京、大阪、富士山等。          乘豪華客機，早去晚返。          住宿豪華酒店：霧島林田溫泉酒          店、濱城華克山莊豪華大酒店等。          韓本八天 \$5590 逢星期日出發          韓九州九天 \$5890 逢星期六出發</p>		<p>暢遊名勝遍歷歐洲大陸，行程經過精心編          排，時間長短任意選擇，保證實惠，享受          豪華：另設“活力33”歐洲團，更是有意          歐洲年青人不可錯失的旅行團。          歐洲十天(國泰) \$5990 逢星期日出發          歐洲十五天(港航) \$6290 逢星期六出發          地中海西南歐十七天(國泰) \$13290 逢星期六出發          東西歐十八天(荷航) \$13990 逢七、八、月開團          “活力33”歐洲十天(國泰)</p>		<p>夏威夷、洛杉磯七天 (新航) \$7290          夏威夷西岸十天必 (星航) \$9790          夏威夷西岸八天 (星航) \$8690          夏威夷西岸十天 (星航) \$9790          夏威夷五天 (聯合航空) \$5390          夏威夷西岸九天六月特價(聯合航空) \$9190          夏威夷西岸加拿大十一天(聯合航空) \$11790          美加東西岸十三天 (聯合航空) \$16990          美國西岸七天 (聯合航空) \$8990</p>		<p>暢遊墨爾本、巴拿利、溫德利湖、          蘇菲力山、黃金博物館、紐西蘭蘭          室市、迪加賓賓、箭城、皇后城、          美福滿、奧馬拉馬山國家公園、          雪梨歌劇院、雪梨塔、首都坎培拉          使館區、電視塔、戰爭紀念館、剪          羊毛表演等。          澳紐十天 逢星期日、三、五、六出發</p>			

<p><b>票務部:</b></p> <p>地址: 香港中環皇后大道中 電話: 3-7230333, 3-826227, 5-243068 3-320955, 0-465473</p>	<p>馬尼拉宿霧 六天豪華遊 <b>\$2350</b></p> <p>逢星期二、日出發</p> 	<p>全新行程: 金三角, 清邁, 清萊, 曼谷, 芭堤雅 八天團 <b>\$3190</b></p> <p>逢三、日出發</p> 	<p>台北四天渡假豪華團 <b>\$1770</b></p> <p>逢星期五</p>     
--	--	---	--







第汪 八石 八羊 四主 明編

子春

上另一個偏光鏡，並光罩上而放一塊四五吋玻璃片用作放大鏡，一個二百瓦鎢燈作照用，同時下邊放一個放大鏡把光反射通過光罩，這樣，這塊玻璃普通石英晶體就變了。

在拍之前，用酒精把晶體物質溶化，然後用管子把液體灌滿玻璃罩，很快地揮發就得到晶體，那時要小心地用極短照燈，反射鏡及遮光罩，目的使照燈光線。

在這光線前，啟動相機十分鐘，排除一切雜光，只許來自晶體的光線通過，這樣使晶體在液罩中十分突出，如照拍時用日光燈而顏色由拍光透明，顏色會含有偏紅，不過顏色很好，所也也不一定紅而顏色平衡適宜，晶體溫度及溫度，五五八二攝氏度往往在它的想像力，很有道理！(一)阿士尼，(二)截止簡劑，(三)維他德 C。

四)機械的機械，(五)元素。

# 國際沙龍香港成績

[illegible]

### 六月份月賽成績

香港金雞影會一九八六年六月月份賽成績總評判：陳伯恆先生，戴國雄先生，李日輝先生。

黑白片：李日輝先生。

彩色片：(甲) 季軍：沈鴻烈：「香港的確囉」。亞軍：蕭偉雲：「妙難輕笑」。季軍：沈鴻烈：「蓬孤伴」。優異：蕭偉雲：「衝出重圍」。胡文良：「彩色假期」。(乙) 冠軍：余志成：「童年時」。亞軍：謝國威：「一覺取目的物」。季軍：黃德安：「齊心致」。優異：余志成：「刀風不失」。余志成：「傾力一跳」。

美國COLUMB、威國雄。  
美國ROCH

[illegible]

兄發最新推出之X-1彩色負片菲林深獲多方好評

「諾比斯」之「非洲」族」於較前年的奧斯卡金獎中，榮獲多項大獎。而今年在國際展覽會中，TOLAND JOHN 亦獲了「愛倫獎」(THE MUSEUM)亦先後獲得金鐘獎和攝片特技獎。雖然，愛倫獎，曾得到這些獎項感到莫大的鼓舞，而最新的 X-T 彩色片菲林，也因得到專業人士的稱許。

為慶祝愛倫獎電影放映六十週年紀念及其推廣最新 X-T 彩色片菲林，奧斯卡最近特別愛倫獎彩色鑽石大獎。此項頒獎禮，採用愛倫獎 X-T 彩色片菲林拍攝，而又獲得以下大獎的攝影獎。

奧斯卡最佳電影金像獎

# 柯尼卡攝影比賽

月會公開選舉，是次比賽由香港各界踴躍參加，參賽照片多達兩千張。當晚經由攝影名家：鄭鈞禧先生、黃志勳先生、梁肇章先生，三位細心評選，結果如下：

冠軍：陳紹雄——「盡收眼底」。

亞軍：劉超——「漫步」。

季軍：陳富強——「無題」。

優異：陳德新三級、簡健全二級、邵汝威二級、林沐張、陳紹雄、陳富強、劉超、王啟光、莊國榮、梁兆傑一補攝獎、胡衍昌、謝俊文、杜國英等各名。

盛夏泳裝活動

<p>新劇由城安分公司贊助          由劉永昌、田則昌、陳          新恩創作攝影。今次          添派，並由學和開設          攝製內容包括時裝          攝片廠東運政府合          集地點：正十八          日（星期日）。</p>	<p>兒過傳，並由單辰小          現時提供特價林發售          場內有特價林發售          每條外元。憑票上車          送本會太陽帽一頂。          獎品：冠軍：一部          亞軍：一輛單車          季軍：一輛單車          四、五、六、七、八、九、十、十一、十二、十三、十四、十五、十六、十七、十八、十九、二十、二十一、二十二、二十三、二十四、二十五、二十六、二十七、二十八、二十九、三十、三十一、三十二、三十三、三十四、三十五、三十六、三十七、三十八、三十九、四十、四十一、四十二、四十三、四十四、四十五、四十六、四十七、四十八、四十九、五十、五十一、五十二、五十三、五十四、五十五、五十六、五十七、五十八、五十九、六十、六十一、六十二、六十三、六十四、六十五、六十六、六十七、六十八、六十九、七十、七十一、七十二、七十三、七十四、七十五、七十六、七十七、七十八、七十九、八十、八十一、八十二、八十三、八十四、八十五、八十六、八十七、八十八、八十九、九十、九十一、九十二、九十三、九十四、九十五、九十六、九十七、九十八、九十九、一百。</p>
---	---

港(國際)幻影會外務部  
色幻燈片組主席來函恭賀

過八、九、十、十一、十二、十三、十四、十五、十六、十七、十八、十九、二十、二十一、二十二、二十三、二十四、二十五、二十六、二十七、二十八、二十九、三十、三十一、三十二、三十三、三十四、三十五、三十六、三十七、三十八、三十九、四十、四十一、四十二、四十三、四十四、四十五、四十六、四十七、四十八、四十九、五十、五十一、五十二、五十三、五十四、五十五、五十六、五十七、五十八、五十九、六十、六十一、六十二、六十三、六十四、六十五、六十六、六十七、六十八、六十九、七十、七十一、七十二、七十三、七十四、七十五、七十六、七十七、七十八、七十九、八十、八十一、八十二、八十三、八十四、八十五、八十六、八十七、八十八、八十九、九十、九十一、九十二、九十三、九十四、九十五、九十六、九十七、九十八、九十九、一百。

六月份雙月賽成績

車：蔣謂彭彭之象：與連城，黃水燿，鄧耀  
先生在群刊，成錄如左：（A）照片乙組：  
車：劉志強（突圍而出）。亞軍：劉志強（  
楊樹洞）。季軍：潘志和（痛哭）。優異：  
車：劉志強（靜修）。德試（心曲互訴）。亞  
軍：劉志強（回憶過去）。季軍：劉志強（在  
中央）。優異：黎有笑（港活外景）。劉志  
（飛快的幻影）。（C）三戶外母題組：  
車：陳志強。亞軍：李翔。季軍：蕭日成。

張德誠，張伯根三位担

(一) 幻燈片組：  
冠軍：林惠端（幼幼家政）  
亞軍：羅耀榮（火龍盛會）  
季軍：何雄勝（催梨）

(二) 彩色照片組：  
冠軍：林均生（鄉間小路）  
亞軍：林惠端（協力齊拉）  
季軍：譚錦錢（龍虎鬥）  
優異：林惠端（積極人生）  
何雄勝（金龍轉）

(三) 會展「R」專題：  
冠軍：李國偉  
亞軍：李志成

系列

**flec**  
DIAMATOR  
**幻燈機系**  
新175張

總代理  
  
電話

## 全電動智慧相機，捕捉專業效果

最新出品的智囊CP-7m自動電腦程序相機具備三重電動光圈先決式自動曝光程序及手動調校性能。並獨有18種LED資料顯示及其他先進的電腦攝影零件，能同時滿足業餘及專業人士的嚴格要求，獲得最佳效果之相片！



“K”、“KA”及“RK”型摺刀式摺機，換鏡簡便方便。

內置電子控制自動摺幕，自由度由10秒至90分鐘。

先進電動自動摺片器，能自動摺片及雙倍速摺片，並有自動回捲性能。

內置控制器可作多層摺光。

幕系統內具有18種LED資料顯示。

具TTL系統平均亮度。

特備內置電腦摺幕系統，可預設90分鐘自動摺幕。

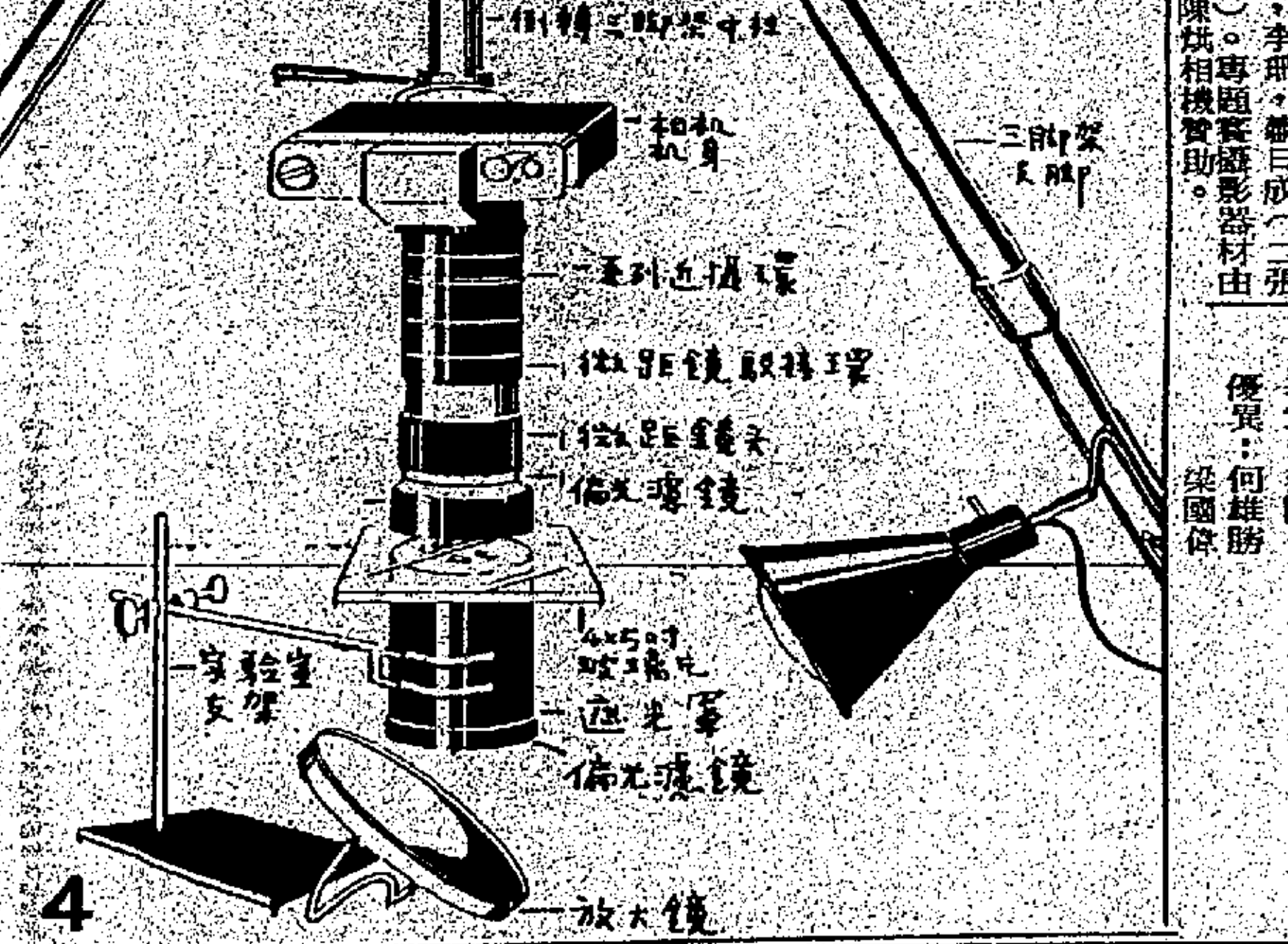
DX指數自動感應菲林溫度系統。

自動幕依門由秒鐘至1/2000秒。

自動幕依1/250至1/2000秒及慢速1/8至1/25秒。

及快速1/60至1/1000秒。

三層電腦摺幕導光系統。



## “輝達”幻燈機系列

可適用傳統式或最新175張  
圓形燈片匣



電話：5-540111

[illegible]





### 康樂家庭

#### 綠果紅花相輝映

這是一篇關於家庭活動的文章，描述了一家人在戶外活動時，看到綠果和紅花相映成趣的景象，並由此展開了一些感想。

#### 花籃

這是一篇關於花籃的文章，描述了一個美麗的花籃，並談到了花籃在家庭裝飾中的重要性。

#### 享受中日菜式

這是一篇關於享受中日菜式的文章，介紹了一些適合家庭聚餐的菜式，並談到了家庭聚餐的重要性。

#### 小兒喉嚨與月經失調

這是一篇關於小兒喉嚨與月經失調的文章，介紹了一些相關的醫學知識和治療方法。

#### 皮膚抓手用不

這是一篇關於皮膚抓手用不的文章，介紹了一些皮膚護理的知識和技巧。

#### 重新排列英文字母

這是一篇關於重新排列英文字母的文章，介紹了一些相關的數學知識和遊戲。

#### 小常識

這是一篇關於小常識的文章，介紹了一些生活中的小常識和趣聞。

#### 青草地

這是一篇關於青草地的文章，介紹了一些關於青草地的知識和故事。

## 少年枉流風不人！馨溫漫浪也戀失

無的現表所往交性異對年少青日今 令實確，羈不與放開份過、動衝、知人

成長中的少年對異性產生興趣，是自然的事。但如何處理這種情感，卻是一個值得探討的問題。本文旨在探討少年在面對異性情感時的心理狀態和行為表現。

少年在面對異性情感時，往往會感到困惑和不安。他們可能會因為自己的情感而產生自卑感，或者因為無法表達自己的情感而感到挫折。這些心理狀態可能會影響到他們的學習和社交生活。

為了幫助少年正確處理異性情感，家長和老師應該給予他們正確的引導。家長應該尊重少年的情感，並與他們進行溝通，幫助他們了解異性情感的本質。老師則應該在課堂上進行相關的教學，幫助少年建立正確的情感觀。

少年在面對異性情感時，應該保持冷靜和理智。他們應該明白，異性情感並不代表著愛情，而只是一種自然的生理反應。他們應該學會控制自己的情感，並將其轉化為學習和進步的動力。

總之，少年在面對異性情感時，應該保持正確的態度和行為。他們應該學會尊重自己和他人的情感，並將其轉化為積極向上的力量。只有這樣，他們才能在成長的道路上走得更遠。

## 本港超級市場新趨勢

### 自出牌貨品成風氣

近年來，本港超級市場競爭激烈，為了吸引顧客，各超市紛紛推出自出牌貨品。這種趨勢不僅改變了超市的經營模式，也對消費者產生了一定的影響。

自出牌貨品的推出，主要是為了滿足消費者對價格和品質的需求。超市通過自產自銷，可以節省中間環節的費用，從而降低貨品的價格。同時，超市也可以更好地控制貨品的品質，確保消費者購買到優質的貨品。

然而，自出牌貨品的推出也帶來了一些問題。由於超市之間的競爭激烈，一些超市可能會為了追求利潤而降低貨品的品質，甚至出現虛假宣傳的情況。這可能會損害消費者的利益，並影響到超市的聲譽。

為了避免這些問題，消費者在購買自出牌貨品時，應該仔細查看貨品的標籤和說明，並選擇信譽良好的超市。同時，政府也應該加強對超市的監管，確保貨品的品質和價格的合理性。

總之，自出牌貨品成為本港超級市場的新趨勢，這反映了超市經營模式的轉變。消費者在購買時應該保持警惕，選擇優質的貨品，以保障自己的利益。

## 旅行同樂日

### 順利青年中心舉辦

順利青年中心將於本週末舉辦「旅行同樂日」活動，旨在增進青年之間的友誼，並提供一個放鬆心情的機會。活動內容豐富，包括郊遊、遊戲和聚餐等。

參加活動的青年可以與志同道合的朋友一起出遊，享受大自然的美景，並通過各種遊戲和活動增進彼此的了解。此外，活動還將安排豐盛的聚餐，讓青年們在歡樂的氣氛中度過一個愉快的週末。

順利青年中心表示，希望通過舉辦這樣的活動，能夠為青年提供一個良好的社交平台，並促進他們的成長和發展。歡迎所有對活動感興趣的青年踴躍參加。

活動將於本週末（七月二十日）上午九時在順利青年中心集合。參加費用為每位五十元，包括交通、午餐和保險等。有意參加者請於七月十五日前向中心報名。

總之，「旅行同樂日」是一個非常適合青年參加的活動，不僅可以增進友誼，還可以放鬆心情，享受大自然。歡迎廣大青年踴躍參加。

## 「屋邨大使」服務社區計劃

### 歡迎兒童參加

「屋邨大使」服務社區計劃旨在提高居民的環保意識，並促進社區的和諧。該計劃歡迎兒童積極參與，通過各種活動向居民宣傳環保知識。

參加計劃的兒童可以擔任「屋邨大使」，負責向居民宣傳環保知識，並組織各種環保活動。他們還可以獲得相關的培訓和支持，以提高他們的環保意識和服務能力。

「屋邨大使」服務社區計劃是一個非常有意义的活動，不僅可以幫助兒童提高環保意識，還可以促進社區的和諧。歡迎所有對環保感興趣的兒童踴躍參加。

計劃將於本週末（七月二十日）上午九時在順利青年中心集合。參加費用為每位五十元，包括交通、午餐和保險等。有意參加者請於七月十五日前向中心報名。

總之，「屋邨大使」服務社區計劃是一個非常有意义的活動，不僅可以幫助兒童提高環保意識，還可以促進社區的和諧。歡迎廣大兒童踴躍參加。

#### 我的深水埗

這是一篇關於深水埗的文章，描述了一個美麗的小鎮，並談到了小鎮的歷史和現狀。

#### 繪畫比賽揭曉

這是一篇關於繪畫比賽揭曉的文章，介紹了一些獲獎的作品，並談到了繪畫比賽的重要性。

#### 小兒喉嚨與月經失調

這是一篇關於小兒喉嚨與月經失調的文章，介紹了一些相關的醫學知識和治療方法。

#### 皮膚抓手用不

這是一篇關於皮膚抓手用不的文章，介紹了一些皮膚護理的知識和技巧。

#### 重新排列英文字母

這是一篇關於重新排列英文字母的文章，介紹了一些相關的數學知識和遊戲。

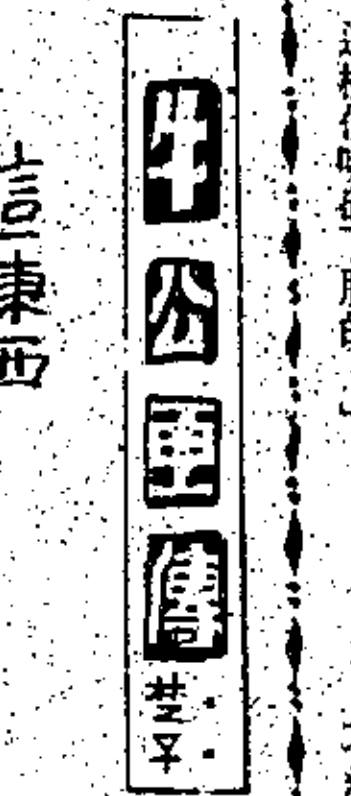
#### 小常識

這是一篇關於小常識的文章，介紹了一些生活中的小常識和趣聞。

#### 青草地

這是一篇關於青草地的文章，介紹了一些關於青草地的知識和故事。





六十七：兩頰飛紅

說：「這也是他好王

秦文邦忽然的說：『這……屬於他的。』  
和空閒都停頓在他那『一』字上。  
整個船相處得輕鬆而又愉快，高雄之行  
談得非言語所能形容，劉雨弘覺得談話的  
三欄，比拜師的坐轎做文牘的煩瑣督察  
還有趣得多，過後，劉雨弘還用了他的詞，可  
知劉雨弘的才學，他一個字也說不出來  
幾十分鐘的旅程中，

桂珊知道他心情不好，可是這並不是她  
的錯，秦文邦的車子，所帶她的包，也只有幾  
個皮包，車子在桂珊家巷口，劉雨弘  
車預備步行送她回家，桂珊悶悶不樂下  
『桂珊，到家了。』劉雨弘替她開了車

從來沒有這麼晚才回來，擔心是出了什麼事，見她回來，才放下心頭塊石。

「胡姑娘，有懸酬」

桂湘忽怒的看他一眼，蹙坐著不動，劉翁靠著車，站了一回，闖上車門，又劍舞一坐。

桂湘，我心煩得很，你讓我想想。

桂湘皺眉從不著過納悶煩。

「又不是我犯的錯。」桂湘輕輕聲抗議著，「誰犯我有錯，這可是個事實。」

納弘的說：「我們都對這個事實，如何面一露隱事實？那些無聊的人不去理他就是。」

桂湘：「君子好逑，人家一點也不無聊。」

納弘說：「倒是我，莫名其妙的好惹妳。」

桂湘抓他右手臂：「我們結婚，我要一個小小的指。」

納弘：「形式上，形式固然重要，可是我（二九）」

# 鄉村



目的是商討今後問題  
受了手續，大約下個月  
差費用和旅費  
問題，一下子  
要萬多元，相  
信現在的樂仁



**三：人若有情夢常圓**

紅鬃子突然間，運內朝，一手執寶書，一本武功訣，一出來。又二張，一張掛在梁上，一本武功訣，一我共有三份，每份一份。

阿拉發：我紅鬃子是一個說不二的信到，到的一份仍然算數，寶藏的三分之一在這裏，剩下一份歸還眼線，一份歸於我。紅鬃子：到此時，阿拉也也不能不相信。紅鬃子：僅僅這一本武學秘笈。然而，就取下一半，買紙紮，心中實在不安。他覺得成祖紙紮子，追跡，百天，他想見口武功不及，憑特地，自然，他的。

目若是有，在

狼得分之一  
三份，每人再分  
三份，每一人  
只須寶藏，每  
九十萬兩，每

是不想？阿拉發：確無疑。

魔鬼島

我求求你！請上

動程的了，現在只說連家費月用也是靠H搞這邊的收入。玉珊低頭沉吟。

日前午夜，在電視螢光幕上，看了一齣吳楚帆與白燕、黃曼梨主演的影片，兇惡的家婆黃曼梨，坐在酸枝椅上，由一立手背鬼鬼的。

頁一頁的書報  
已給一分爲三  
十年前說過的  
書報找到的  
寶藏——三十  
如花了多少氣  
兩名江湖好手  
就可得十萬兩  
團圓作富強了

然而，所謂  
漁鹽寶藏一却  
是實物寶而不  
是金錢寶。而  
要弄到這寶，

香江近事

發人心魄

曾經以一句「醜聞鬧  
時的香港大學校董黃國  
鎮以言：「有勿忘太  
自七年，出港大  
松口告退位議員，在臨  
新聞，暢談他近年來  
這位便是關心同鄉中  
士，席間常不會談及燒  
意見

他，以嘆息的眼光索  
港，在公衆場所，雖無  
度，由於他每次回國中  
一偶合，香港人總是  
他再以堅定態度

**男性的「衛生死角」應留意**  
**康平**

男性的外陰部有尿道外口、肛門，是身體排泄糟粕的地方。此外，外生殖器的陰囊、陰莖皺

**的話**

港人，名雖一  
金鎗然。

他仍忿忿不香  
放聲怒罵的態  
地時，無論在那  
港人的草。

港人可能很有錢  
象。

但實在毋須再說教放肆。  
國人對香港人的印象，且  
個不佳的形象。這番可算  
別圖言。

近三數年來，香港人  
親實是有增無減。坦白而  
經濟繁榮的社會，與國內  
生活，差距頗大，而舊校  
能很有錢，相信亦是兩個  
然而，每當香港人到邊影  
下，不期然便會「吞了二  
度也就忍不住自覺驚恐的想  
所有旅遊內地者們的態度  
概而言之：正所謂「二  
黃、高收通番貨及心酸的  
且盼客來港」之態。能夠  
地遊的態度，給予外地

日七便士」，寫高庚在大溪地的生活，描述及與費高的交往。至於「傅雷家書」，幾年前出版我即已拜讀。在未讀他寫得傳道本「家書」之前廿多年，我即已過得雷不少譯著，其中「約翰克利斯朵夫」之佳，無人可比。「藝術哲學」

但會影響外  
國內同胞一  
起對香港人的臨

的，雖然嚴密或探  
察甚詳，鄉村的  
最偏僻之處，都  
有香港人可  
以活動的內地地  
區，香港的內地地  
區的關係並非  
獨相的，這並非  
說官利於行「  
不無道  
下往內  
個良好的印

職核數，副廠家內設計  
居當地觀察。雖然長沙同  
受他老懷惻隱，皆因  
飛奔回報他人，我得失上  
接著是明高堂。

娶妻

窮兩兩心  
終於在「愛」  
當時的心  
爲之拭目  
次日  
換上舞  
台詞重溫  
神袍到單  
他出外來  
女婿自來  
愛慕設計  
「住」。  
父家上老

（四）殺虫應怎樣？

[illegible]

蔡挂動自幼繼承祖業習武，練站牆，一站就是半天，尤其是看家絕招「迎面三腿」，一踢就是五百次；「一拿」就是兩個小時，他自己所「單風灌耳」，「鈎掛連環」，「黑心」等招法，更是獨大江北諸路名拳。

紹興黃一翁長過從僕甚夥，而計大計，會相母，下至諸婢媵女，無不熱心，猶捧出園，當茶要時，無不置，燈一派清幽雅潔。高僧面有難色，兩老海濤一番戲以壯觀，結果故人欲哭無淚，我兄尤憐，為故，仔仔細細，一切OK，這一回合是了仔頭頭。

單外母座，我們的壽堂主席兼掌皮照的第二天，我們的經紀安排了一系照度護理，髮形設計，依樣畫葫，換骨，由小公主升上主位，又及髮型，跟著是選擇隱隱紗衫、影統策劃人極盡豐富，場面寬亮空前，以喜，一即以悲，喜者：親友面于關係良好，悲者：惡面親朋加酒知子莫若父，老妻慈貌神色，如我夜間時分，為畢定令，岳母下令衆夜同附，本人又恐惡報復行，誓要











# 股市專欄

## 新思想收購控制性股權已完成

### 怡和管權週交回聯局事

### 富理下交回董局事

以外匯基金提供該銀行備用信託亦將由本週日起撤回，自新思想注資後，該行現金週轉能力已獲顯著改善，並獲中國銀行及其他主要國庫銀行提供備用信託。

(特訊) 怡和洋行與新思想集團收購怡和洋行控制性股權，目前已告一段落。怡和洋行董事局成員，包括怡和洋行主席及董事，將於本週內交回聯局事。此外，怡和洋行亦將向中國銀行及其他主要國庫銀行提供備用信託，以資週轉。

## 據獲多利證券資料公司統計

### 六月底上市公債總市值

### 與五月底比較微有增加

六月底上市公債總市值為二千八百九十六億九千四百萬元，比五月底微增百分之零點四。六月份公債發行額為一百零四億九千萬元，比五月份減少百分之三十三點三。

## 港股市交投轉趨冷靜

### 做價反覆微報升

全日開盤總值略遜二億元，比前日減少近一億元之多。恒生指數收市報一七二一點六九，微升三點三九。上午開市後已持續反覆低收，中段一度出現明顯反彈，惟後盤乏力回軟。

## 大市反彈惜支持力弱

昨日大市反彈，收市報一七二一點六九，比前日升三點三九。但反彈後盤乏力回軟，收市報一七二一點六九，比前日升三點三九。但反彈後盤乏力回軟，收市報一七二一點六九，比前日升三點三九。

### 恒生指數昨日變動表

前收市	1718.30
10:15AM	1722.11
10:30AM	1720.80
10:45AM	1715.25
11:00AM	1709.61
11:15AM	1712.61
11:30AM	1714.15
11:45AM	1717.81
12:00	1723.13
12:15PM	1727.27
12:30PM	1729.14
變動(點)	+10.84
2:45PM	1728.82
3:00PM	1728.92
3:15PM	1725.81
3:30PM	1721.69
最高	1729.25
最低	1709.36

### 昨日恒生指數期貨行情

合約	7月	8月	9月
前收市	1748	1769	1791
開盤	1746/1747	1766/1769	1788/1792
最高	1753	1773	1793
最低	1732	1755	1778
收市	1742/1743	1767/1768	1785/1788
今日結算	1743	1767	1787
成交(手)	5	2	4
未平合約	2174	664	307
淨額	2147	378	591
總額	4913	733	916

全日總成交額 3145手

## 美國首月進口增長率為最小

### 進口量亦居台灣南韓之後

美國首月進口增長率為最小，進口量亦居台灣南韓之後。根據美國商務部公佈的數據，美國首月進口增長率為百分之零點二，為一九八九年以來最低。進口量方面，美國首月進口量為一千一百一十億美元，低於台灣和南韓。

## 市場維持暫時仍要耐心守候

市場維持暫時仍要耐心守候。昨日大市反彈，收市報一七二一點六九，比前日升三點三九。但反彈後盤乏力回軟，收市報一七二一點六九，比前日升三點三九。

股票成交價目表

(七月十一日 星期五)

成交總額: 208,803,068元

恒生指數: 1721.69升 3.39 香港指數: 1074.10升 0.88

金 融: 1262.19升 2.20 地 產: 2019.11升 4.93

公用事業: 2331.62跌 1.82 工商業: 1570.54升 5.96

金 融: 1015.01升 1.74 綜合企業: 1115.43升 0.21

公用事業: 1084.51跌 0.68 工 業: 1121.57升 2.78

地 產: 1074.77升 2.64 酒 店: 1052.42跌 2.81

十種成交金額最多股票

股票名稱 成交金額

長江實業 20,461,007

和記實業 18,428,590

太古洋行A 16,452,667

匯豐銀行 13,600,257

國泰航空 13,154,900

中華電力 12,553,735

置地 10,315,419

九龍倉 9,214,030

香港中環煤氣 7,539,800

恆隆 7,409,600

十種成交股數最多股票

股票名稱 成交股數

長江實業 9,764,000

和記實業 3,148,000

太古洋行A 2,505,000

國泰航空 2,405,000

匯豐銀行 2,043,720

置地 1,910,962

太古洋行A 1,715,266

信和實業 1,566,000

太古洋行B 1,428,997

邱氏 1,346,000

股票名稱 前收市 最高價 最低價 收市價 成交股數

(一)金融類

東亞銀行 17.80 17.80 17.70 17.70 31,204

恒生銀行 33.75 34.00 33.50 34.00 32,166

工商銀行 0.48 — — — —

匯豐銀行 6.65 6.70 6.65 6.65 2,043,720

渣打銀行 0.88 — — — —

豐盛銀行 0.092 0.091 0.091 0.091 400,000

國泰亞洲 12.30 12.20 11.90 12.20 129,500

怡和證券 4.35 4.375 4.35 4.35 35,057

嘉華銀行 1.06 1.06 1.04 1.05 94,000

新鴻基(暫停) 23.80 24.00 23.90 24.00 14,200

永隆銀行 — — — — —

(二)公用事業類

中華電力 15.00 15.00 14.80 14.80 843,501

中環巴士 11.20 11.30 11.10 11.30 27,600

隆道公司 9.60 9.60 9.55 9.60 50,000

中華煤氣 15.30 15.30 15.10 15.30 496,000

港燈集團 8.75 8.80 8.75 8.75 414,000

電話公司 11.30 11.50 11.30 11.40 627,683

九龍巴士 8.20 8.25 8.15 8.20 35,600

油蔴地小輪 3.00 3.00 2.95 2.95 71,000

股票名稱 前收市 最高價 最低價 收市價 成交股數

(三)綜合企業類

聯合企業 9.15 — — — —

寶成國際 0.66 — — — —

周生生 2.80 — — — —

莊士集團 0.435 0.44 0.43 0.44 291,000

第一太平實業 3.55 3.60 3.55 3.60 110,000

和記實業 28.10 28.20 27.90 28.00 657,246

萊佛士集團 3.75 — — — —

工業投資 42.50 41.50 40.50 40.50 11,500

怡和控股 12.80 12.90 12.70 12.90 312,407

利豐 4.80 — — — —

廖創興 1.78 1.79 1.79 1.79 18,000

德信發展 0.054 — — — —

森那美(香港) 1.47 1.49 1.46 1.46 614,000

星島 2.575 2.575 2.525 2.55 804,000

寶光實業 1.67 1.64 1.63 1.64 19,000

太古洋行A 11.60 11.70 11.40 11.50 1,428,997

香港電訊 7.15 7.15 7.05 7.10 579,000

置地 1.58 1.58 1.57 1.57 31,000

永安集團 2.325 2.35 2.325 2.325 44,800

(四)工業類

實力電子 0.83 0.84 0.82 0.82 690,000

其士 0.98 0.99 0.94 0.98 206,000

康力投資 1.05 1.05 1.05 1.05 183,400

羅魚池 4.45 4.425 4.40 4.40 11,000

依利安達 0.29 0.31 0.29 0.30 9,764,000

愛美滿 0.63 0.64 0.62 0.63 959,000

齊洲英坭 7.55 7.55 7.50 7.55 25,520

金山實業 1.32 1.30 1.27 1.27 104,000

港機工程 30.00 30.25 29.80 30.00 26,400

德昌電機 5.55 5.60 5.55 5.55 22,000

晴遠保險 1.45 1.46 1.44 1.44 78,000

能達科技 1.13 1.15 1.11 1.15 61,000

南順 4.95 4.90 4.75 4.80 32,000

南豐紡織 33.00 — — — —

南洋紗廠 — — — — —

樂聲電子 0.60 0.60 0.58 0.58 250,000

彩星集團 1.35 — — — —

利民實業 2.00 — — — —

生力啤 11.40 11.60 11.20 11.50 29,720

觀虎電器 0.76 0.74 0.71 0.71 277,000

南海紗廠 8.55 8.45 8.45 8.45 11,000

偉昌隆 1.37 1.38 1.37 1.38 95,000

南聯實業 3.25 8.30 8.30 8.30 47,828

王氏工業 1.04 1.04 1.02 1.04 128,000

長江製衣 12.90 12.90 12.90 12.90 5,000

股票名稱 前收市 最高價 最低價 收市價 成交股數

(五)地產建築類

海化大同 17.50 17.70 17.50 17.70 3,500

亞細亞 0.155 0.154 0.152 0.154 304,000

世紀城市 0.104 0.104 0.102 0.103 534,500

長江實業 20.10 20.20 19.90 20.00 1,023,208

莊士實業 0.248 — — — —

四海地產 2.90 2.90 2.90 2.90 4,000

遠東發展 0.40 0.41 0.395 0.405 670,000

第一城市 — — — — —

金山地產 0.41 0.41 0.41 0.41 10,000

鷹吉(除息) 0.72 0.73 0.72 0.73 305,677

恆隆 6.50 6.50 6.40 6.45 1,151,250

夏利文 4.30 — — — —

恆基兆業 2.125 2.15 2.10 2.15 3,148,000

協成行 3.05 — — — —

置地 5.65 5.70 5.65 5.70 1,910,962

置地優先股 5.75 5.75 5.65 5.65 103,394

信託A 10.70 10.90 10.60 10.80 85,000

和合實業 2.00 2.00 2.00 2.00 86,000

新昌集團 1.51 1.54 1.49 1.53 511,600

新昌地產 0.75 0.77 0.75 0.77 69,600

希慎發展 0.67 0.68 0.66 0.66 2,405,000

明輝發展 2.825 2.85 2.70 2.85 226,000

建豐新記 0.158 0.156 0.155 0.156 68,000

利興發展 1.88 — — — —

利安地產 1.16 1.18 1.16 1.18 13,200

大富地產 0.61 — — — —

美居集團 2.15 — — — —

萬邦投資 10.80 — — — —

新城市 2.25 2.275 2.225 2.25 192,615

新世界發展 5.85 5.95 5.85 5.90 518,400

百利保 5.10 5.10 5.10 5.10 2,208

保華建築 1.44 1.44 1.41 1.44 339,000

聯邦地產A 6.15 6.25 6.10 6.20 90,000

瑞安 0.62 0.63 0.62 0.63 148,000

信和實業 0.82 0.82 0.81 0.82 1,566,000

信和地產 — — — — —

華信地產 3.75 3.75 3.70 3.75 187,840

華信地產 0.56 — — — —

大新公司 5.60 5.60 5.60 5.60 5,000

新鴻基地產 12.00 12.10 11.80 12.00 167,000

錦豐太平洋 7.60 7.60 7.50 7.50 32,000

大昌地產 1.91 1.93 1.91 1.92 371,000

大生地產 1.60 — — — —

泰盛發展 2.225 2.25 2.20 2.25 46,000

德榮建築 0.33 — — — —

股票名稱 前收市 最高價 最低價 收市價 成交股數

(六)倉庫運輸類

國泰航空 5.20 5.30 5.20 5.30 2,505,000

中華造船 0.84 0.84 0.82 0.83 246,400

九龍倉 7.00 7.00 6.90 7.00 1,323,600

萬邦航業 4.70 — — — —

安全貨倉 2.25 — — — —

隆豐國際 2.50 2.575 2.50 2.575 473,000

(七)酒店類

凱悅國際酒店 0.96 0.96 0.96 0.96 10,000

遠東酒店 0.475 — — — —

富麗華酒店 4.60 4.625 4.60 4.625 36,000

海港企業 47.00 — — — —

大酒店 35.00 35.00 34.75 34.75 3,600

美隆華酒店 3.575 3.625 3.575 3.60 131,000

新世界酒店 2.575 — — — —

晉樂酒店 1.90 — — — —

富豪酒店 1.33 1.34 1.31 1.32 125,600

(八)百貨業及其它

忠德石油 22.30 22.60 21.60 22.20 224,000

怡勝太平洋 11.60 11.70 11.60 11.60 54,000

迪卡佛A 6.55 6.60 6.60 6.60 12,000

立興 2.45 — — — —

紅寶石 2.475 2.475 2.40 2.45 1,346,000

邱氏 1.96 — — — —

瑞興 18.40 18.30 18.30 18.30 1,500

先施 1.44 — — — —

永安 — — — — —

債券及認股權證

港燈債券 97.0% — — — —

港燈認股權證88 18.40 — — — —

置地債券 89.0% 89.0% 88.5% 88.5% 5,301

置地認股權證86 9.80 9.90 9.80 9.80 72,694

置地認股權證91 2.275 2.30 2.275 2.275 238,544

和黃債券 96.5% 96.5% 96.5% 96.5% 102

和黃認股權證89 15.40 15.60 15.30 15.60 12,292

怡和認股權證92 0.74 0.76 0.73 0.75 16,387

九龍倉債券 91.0% — — — —

隆豐認股權證86 1.51 1.68 1.46 1.55 530,400

(資料由聯合交易所提供)